



GOVERNMENT GAZETTE

OF THE

REPUBLIC OF NAMIBIA

N\$12.00

WINDHOEK - 22 April 1997

No. 1541

CONTENTS

GOVERNMENT NOTICES

No. 70	Merchandise Marks Act, 1941: Proposed prohibition of the use of certain State flags, emblems, coats of arms and marks: Austria, Iran and the United Kingdom	2
No. 71	Merchandise Marks Act, 1941: Proposed prohibition of the use of certain State flags, emblems, coats of arms and marks: Malta, Algeria, Denmark and Cuba	26
No. 72	Merchandise Marks Act, 1941: Proposed prohibition of the use of certain State and other flags, emblems, coats of arms and marks: Malawi, Paris Mint, Canada, Israel and the Netherlands	57
No. 73	Merchandise Marks Act, 1941: Proposed prohibition of the use of certain emblems, marks and abbreviations: Various international organizations and institutions	71
No. 74	Merchandise Marks Act, 1941: Proposed prohibition of the use of certain emblems and marks: Various international organizations and institutions	86

Government Notices

MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY

No. 70

1997

**MERCHANDISE MARKS ACT, 1941: PROPOSED PROHIBITION
OF THE USE OF CERTAIN STATE FLAGS, EMBLEMS, COATS OF ARMS
AND MARKS: AUSTRIA, IRAN AND THE UNITED KINGDOM**

In terms of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act 17 of 1941), I hereby give notice that the World Intellectual Property Organization has by virtue of Article 6 *ter* of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, 1883, as amended, conveyed a request on behalf of the countries mentioned below for the prohibition in terms of section 15(1) of the said Act on the use of the State flags, State emblems, coats of arms and other marks set out and depicted in respect of each of those countries in the relevant Schedule hereto as indicated below opposite to such country's name, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, except the use thereof by those respective countries or their respective mandatories:

<u>Name of country</u>	<u>Schedule applicable</u>
Austria	1
Iran	2
United Kingdom	3

The State flags, State emblems, coats of arms and other marks in question shall be open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Trade and Industry, Second Floor, Block B, Brendan Simbwaye Square, Corner of Goethe and Uland Street, Windhoek.

I hereby invite persons interested in the matter to submit, in writing, any representations which they wish to make in connection with the matter to the Permanent Secretary: Trade and Industry, P O Box 21214, Windhoek, within a period of 14 days from the date of publication of this notice.

**H. HAMUTENYA
MINISTER OF TRADE
AND INDUSTRY**

Windhoek, 20 March 1997

SCHEDULE 1

Das

Staatswappen

der

Republik Österreich

und die

Wappen

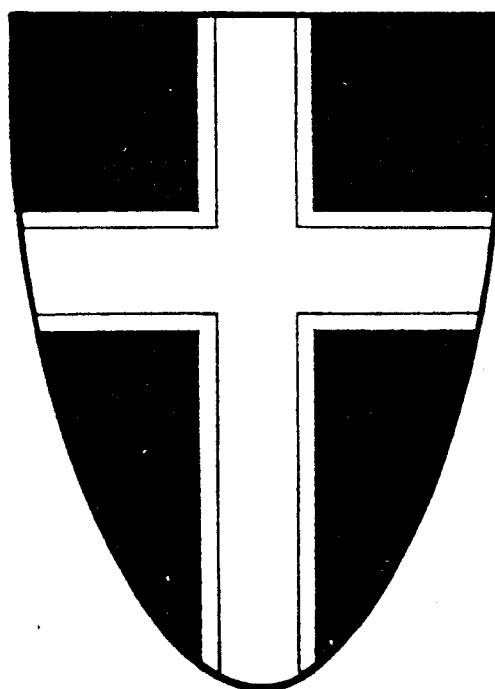
der

Bundesländer



WAPPEN

der Bundeshauptstadt Wien
zugleich des Bundeslandes Wien





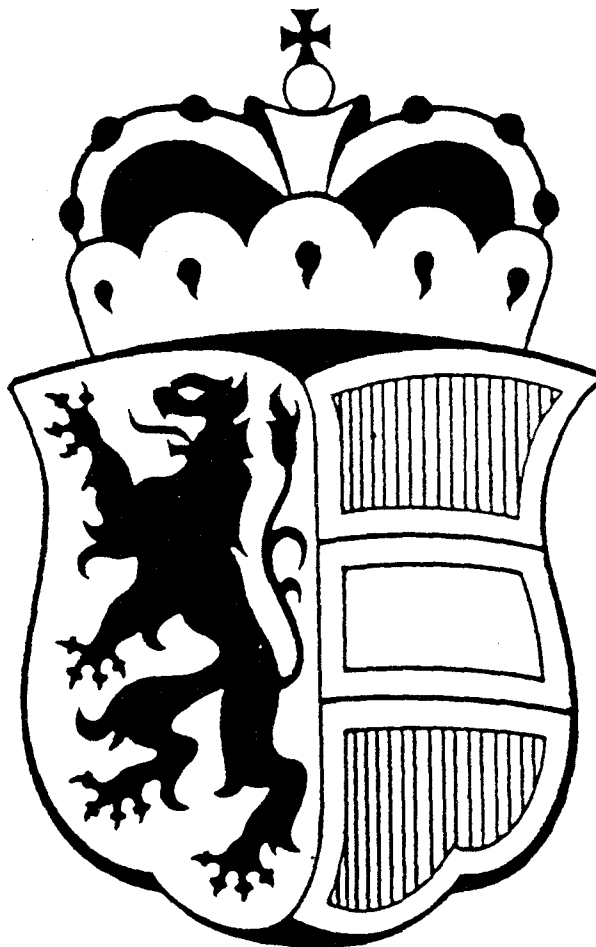
Wappen des Bundeslandes Steiermark



Wappen des Bundeslandes Tirol

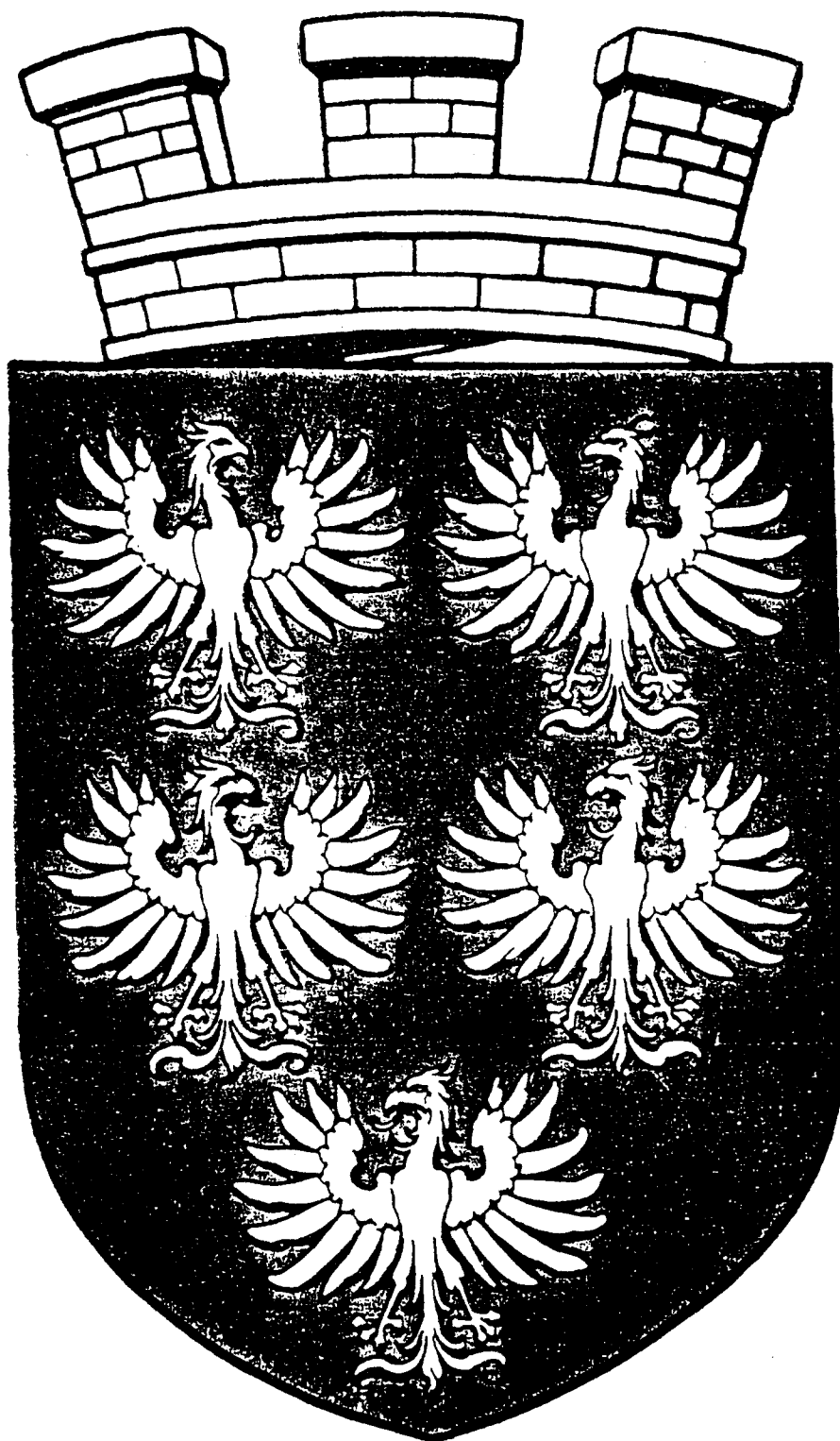
LANDESWAPPEN VON SALZBURG

Österreich

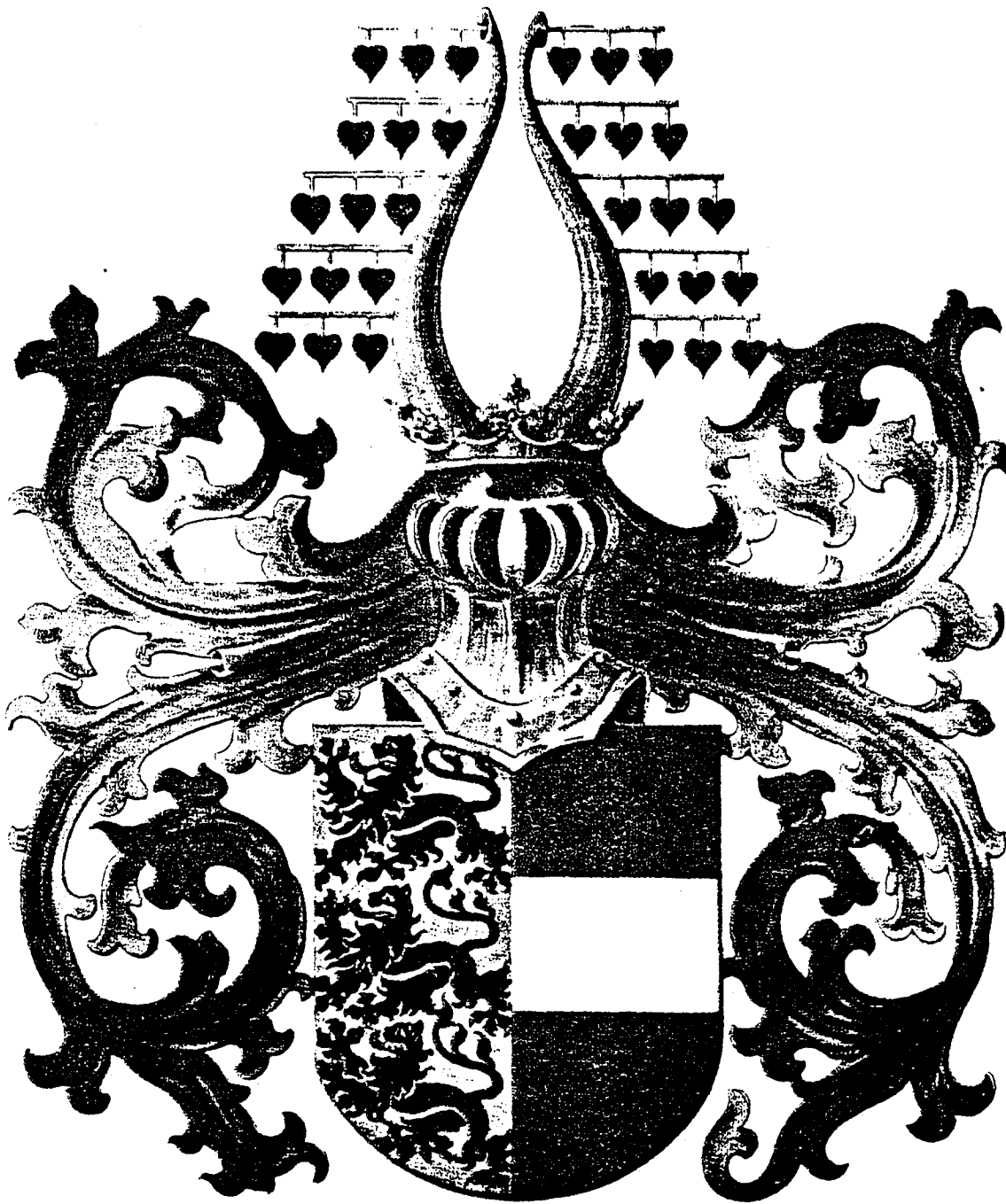


Das Wappen des Landes Salzburg ist das historische Wappen. Es besteht aus einem gekrönten, gespaltenen Schild: rechts in Gold ein aufrechter, nach rechts gewendeter schwarzer Löwe, links in Rot ein silberner Balken.

(LGBl Nr. 1/47)



WAPPEN DES BUNDESLANDES NIEDERÖSTERREICH

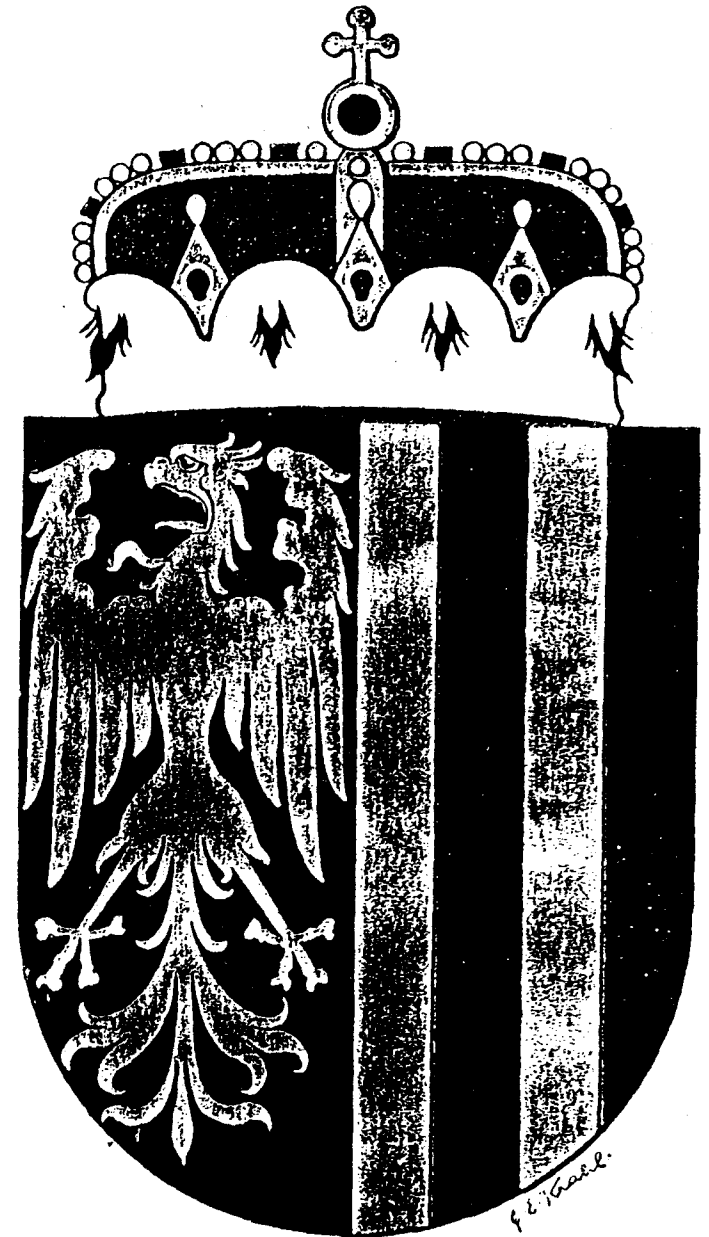
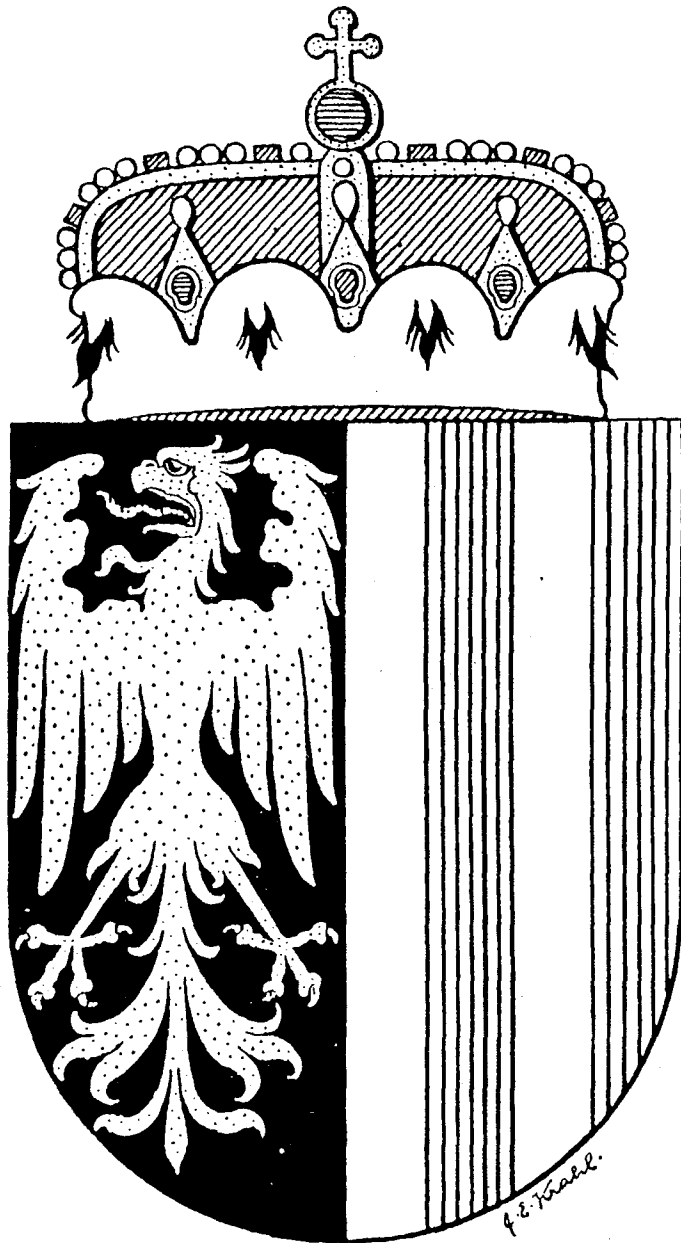


Wappen des Bundeslandes Kärnten

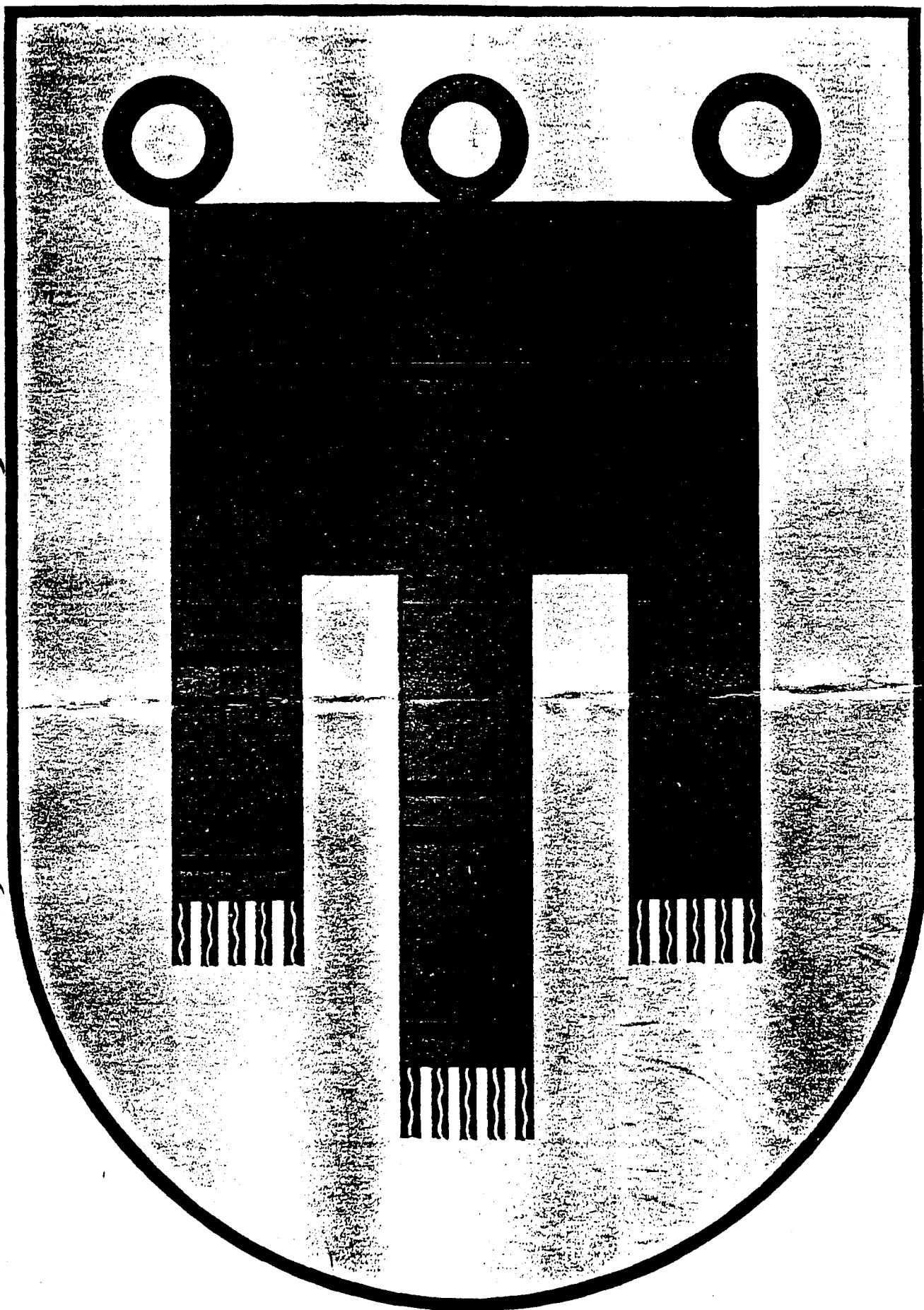


Landeswappen des Burgenlandes

(Artikel I des Landesverfassungsgesetzes vom 1. August 1922, L. G. Bl. Nr. 15 aus 1923)



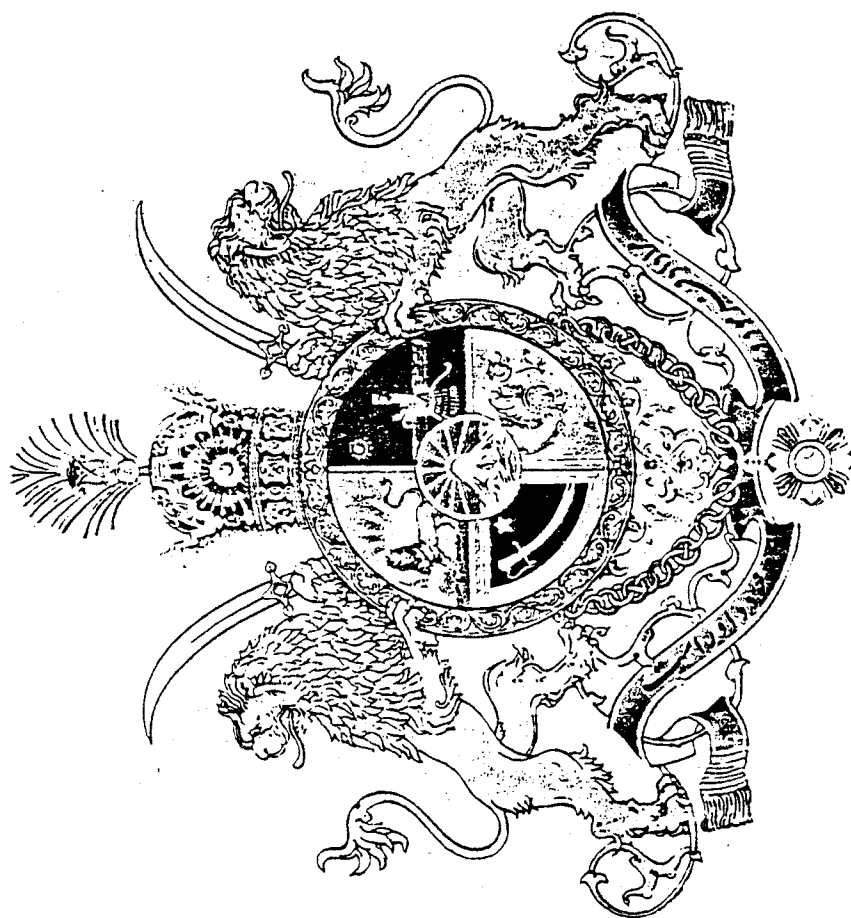
Wappen des Bundeslandes Oberösterreich

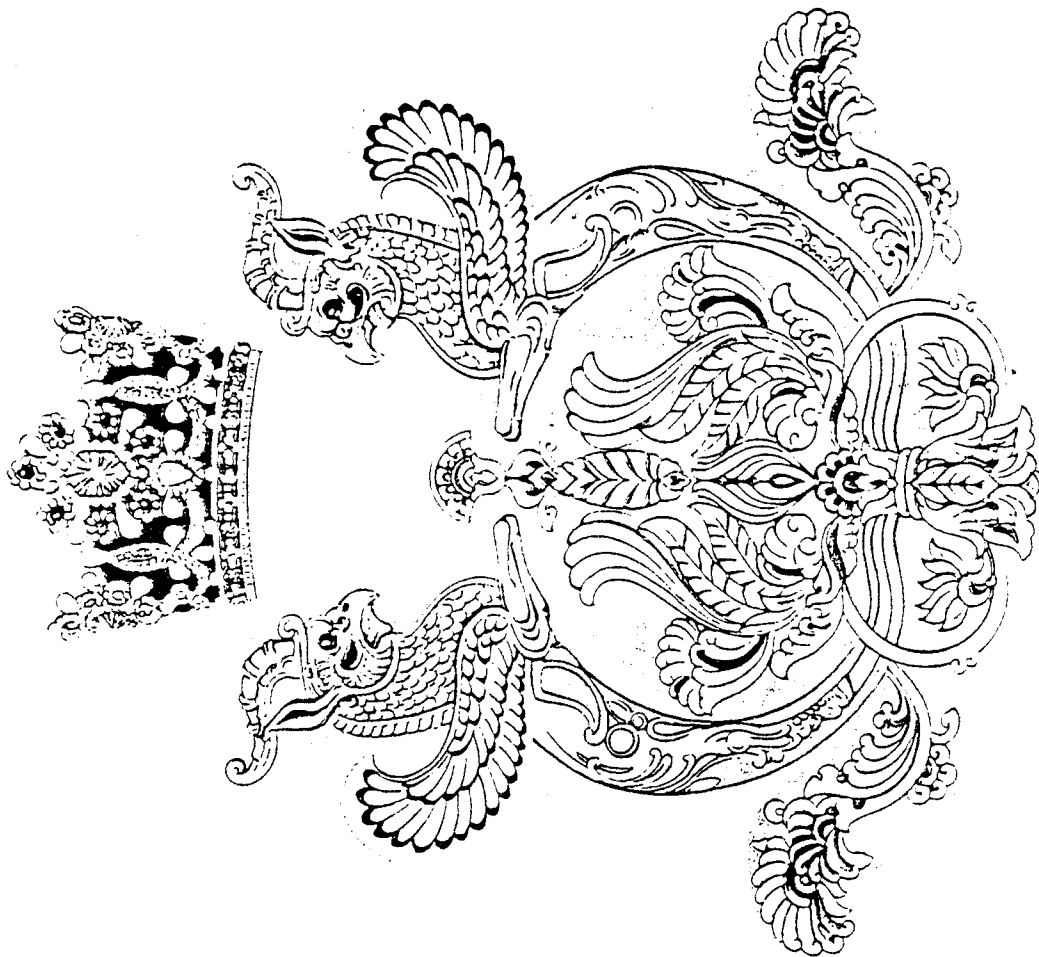


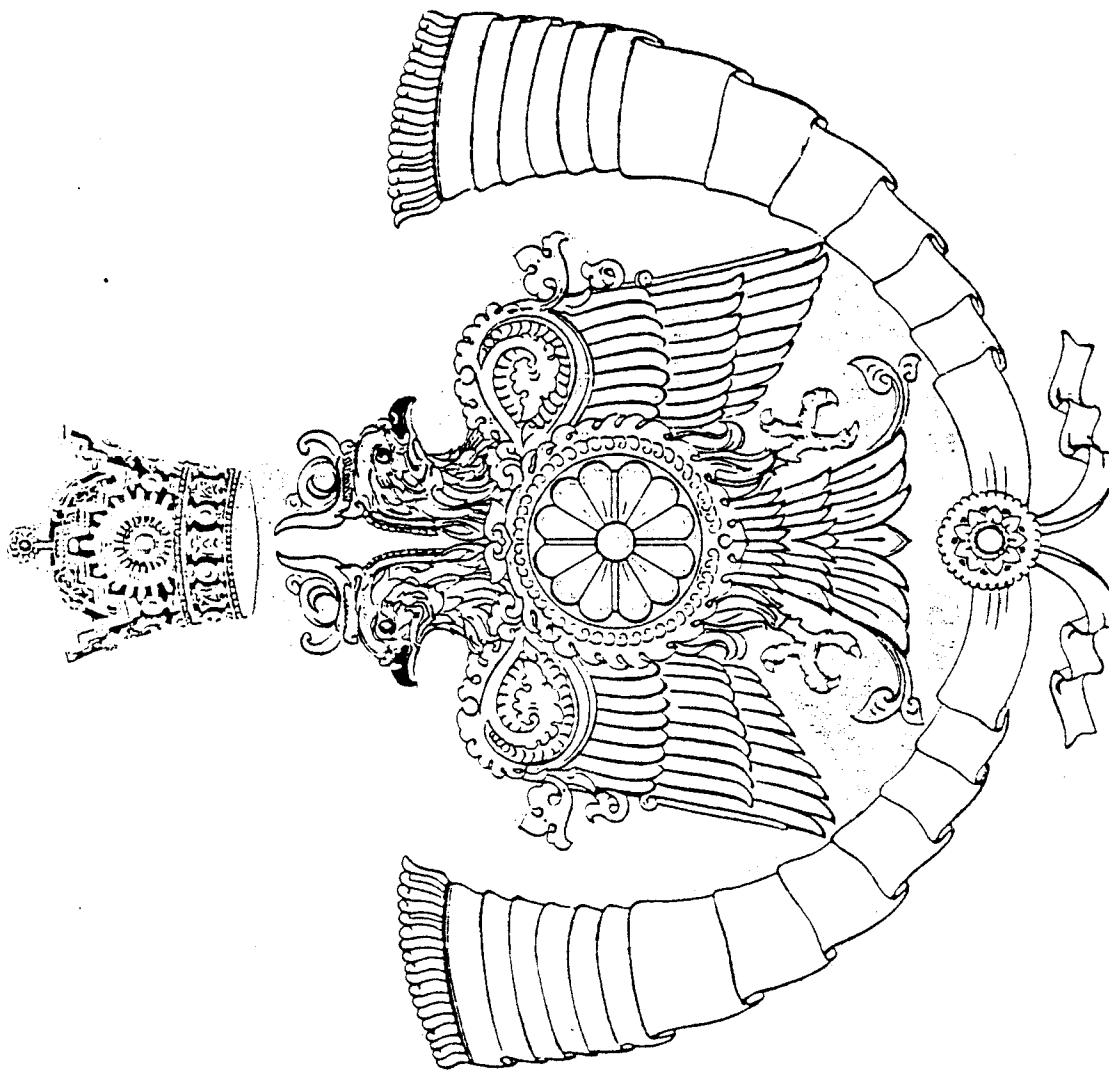
Wappen des Bundeslandes Vorarlberg

SCHEDULE 2

**AMORIAL BEARINGS AND OFFICIAL FLAG OF
THE IMPERIAL MAJESTIES THE SHOHINSHAH ARYAMETID
THE SHAHBONOU OF IRAN AND HIS
IMPERIAL HIGHNIOIS PRINCE REZA PAHLOVS**







SCHEDULE 3

Certain State Emblems
of the United Kingdom
of Great Britain
and Northern Ireland
notified by
Her Britannic Majesty's Government
to the Countries of
the Paris Convention
under Article 6(ter) (3)

- 1 (a) The Royal Arms of Her Majesty Queen Elizabeth II in use in
England Wales and Northern Ireland



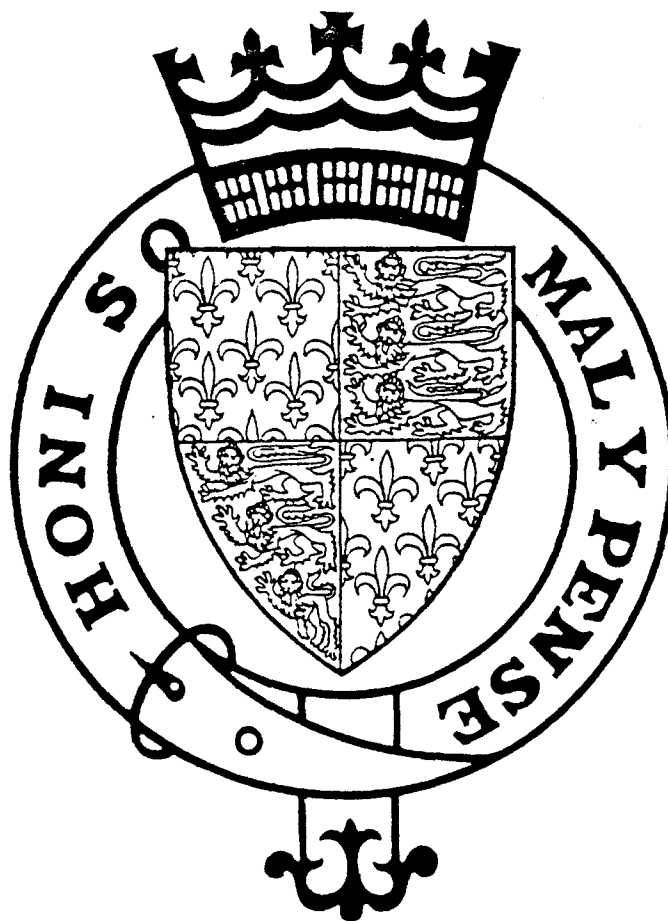
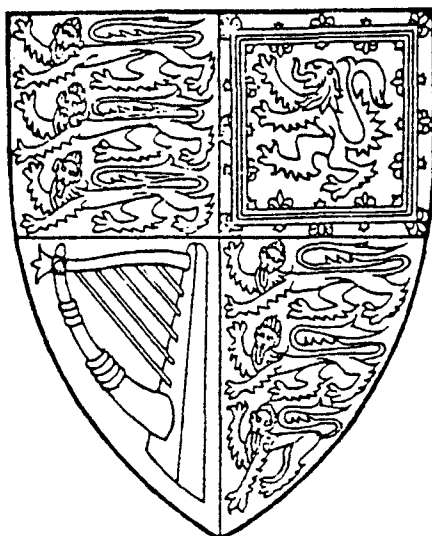
1 (a) continued



Supporters



I (a) continued



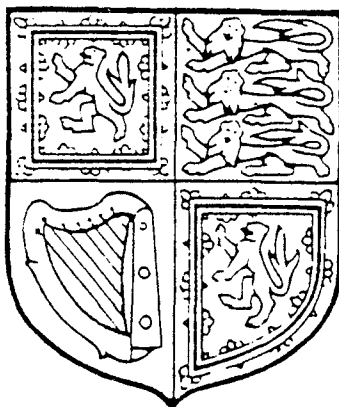
1 (b) Royal Cypher of Her Majesty Queen Elizabeth II



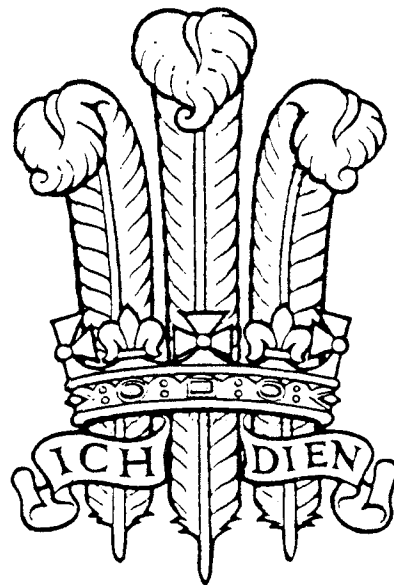
2 The Royal Arms of Her Majesty Queen Elizabeth II in use in Scotland



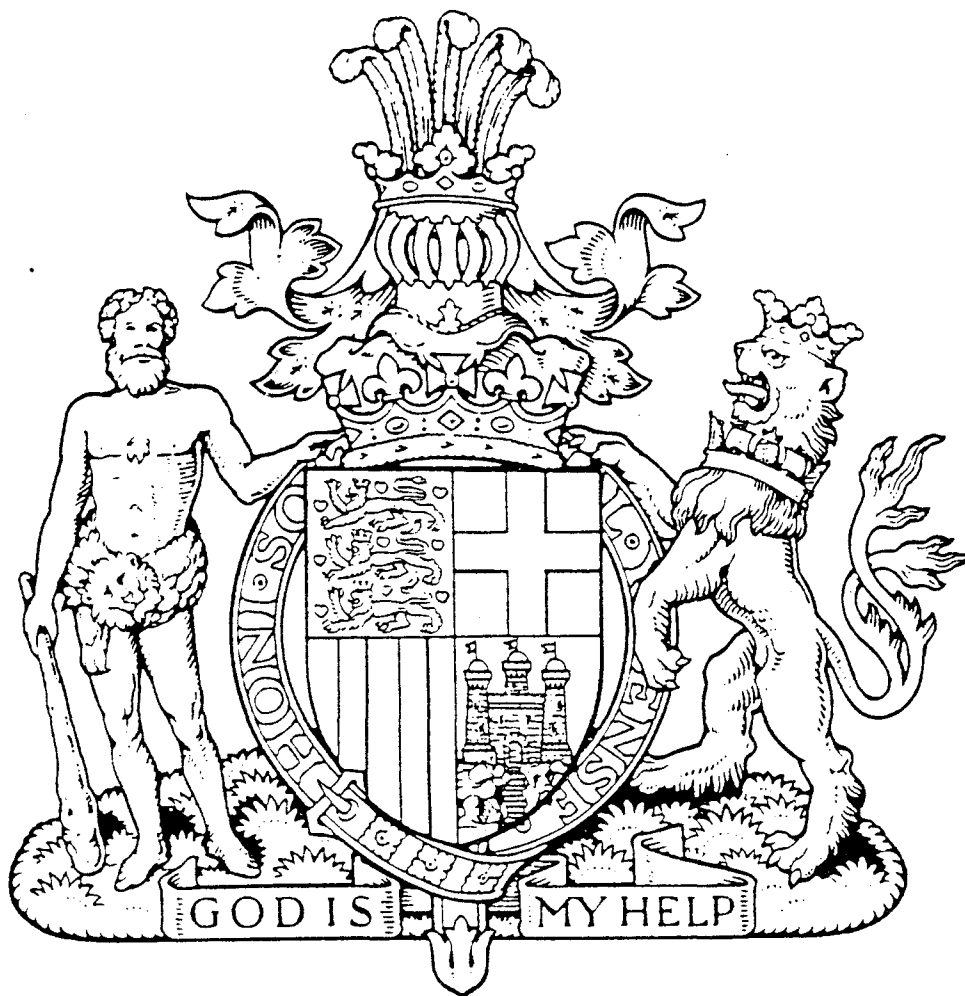
2 continued



3 The Badge of His Royal Highness The Prince of Wales,
The Heir Apparent



4 The Arms of His Royal Highness The Prince Philip, Duke of Edinburgh,
Consort of Her Majesty Queen Elizabeth II



5 The Arms of Her Majesty Queen Elizabeth, The Queen Mother



MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY

No. 71

1997

**MERCHANDISE MARKS ACT, 1941: PROPOSED PROHIBITION OF
THE USE OF CERTAIN STATE FLAGS, EMBLEMS, COATS OF
ARMS AND MARKS: MALTA, ALGERIA, DENMARK AND CUBA**

In terms of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act 17 of 1941), I hereby give notice that the World Intellectual Property Organization has by virtue of Article 6 *ter* of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, 1883, as amended, conveyed a request on behalf of the countries mentioned below for the prohibition in terms of section 15(1) of the said Act on the use of the State flags, State emblems, coats of arms and other marks set out and depicted in respect of each of those countries in the relevant Schedule hereto as indicated below opposite to such country's name, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, except the use thereof by those respective countries or their respective mandatories:

<u>Name of country</u>	<u>Schedule applicable</u>
Malta	1
Algeria	2 and 4
Denmark	3
Cuba	5

The State flags, State emblems, coats of arms and other marks in question shall be open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Trade and Industry, Second Floor, Block B, Brendan Simbwaye Square, Corner of Goethe and Uland Street, Windhoek.

I hereby invite persons interested in the matter to submit, in writing, any representations which they wish to make in connection with the matter to the Permanent Secretary: Trade and Industry, P O Box 21214, Windhoek, within a period of 14 days from the date of publication of this notice.

H. HAMUTENYA
MINISTER OF TRADE
AND INDUSTRY

Windhoek, 20 March 1997

SCHEDULE 1

GOVERNMENT OF MALTA



[Nru. 646]

**ORDINANZA DWAR IL-HADDIEMA
D-DEHEB U L-HADDIEMA L-FIDDA
(ARGENTIERA) (KAPITOLU 74)**

NGHARRFU għall-finijiet ta' l-artikolu 9 ta' l-Ordinanza dwar il-Haddiema d-Deheb u l-Haddiema l-Fidda (Argentiera) (Kapitlu 74 ta' l-Edizzjoni Riveduta) illi ebda oġġett tad-deheb jew tal-fidda maħdum fil-Gżira ta' Malta jew fil-Gżejjer li jagħmlu magħha ma jista' jiġi minn haddiema tad-deheb, haddiema tal-fidda jew minn negozjanti oħra, mibjugħ, impartat jew xort'oħra inneguzjat, kemm-il-darba dak l-oġġett ma jkollux il-boll tal-Gvern.

Id-dispożizzjonijiet ta' qabel ma jghoddux għal:—

- a) ornamenti tad-deheb jew tal-fidda f'xogħlijiet ta' sustanza oħra;
- b) xogħlijiet tad-deheb jew tal-fidda li ma jifilhux il-pressjoni tal-boll mingħajr ma jinkisru jew ma jitilfu s-saħħa meħtieġa;
- c) oġġett tad-deheb jew tal-fidda li għandu valur bħala antikità;
- d) oġġett tad-deheb jew tal-fidda maħdum fuq il-platinu jew platinè;
- e) oġġett tad-deheb jew tal-fidda li fih il-valur ta' gawhar jew haġar prezzjuż u tal-manifattura hu, fil-fehma tal-Konslu, wisq akbar mill-valur tal-metall użat.

2. Għall-finijiet ta' l-imsemmi artikolu 9 ta' l-Ordinanza hawn fuq imsemmija, ingrandimenti tal-bolli tal-Gvern, biex jitqegħdu fuq l-imsemmija oġġetti huma riprodotti hawn taħt:—

[No. 646]

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS
ORDINANCE (CHAPTER 74)**

IT is notified for the purposes of section 9 of the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance (Chapter 74 of the Revised Edition of the Laws of Malta) that no gold or silver article manufactured in the island of Malta and its Dependencies shall be by any goldsmith, silversmith or other dealer, sold, exchanged or otherwise dealt with in course of trade, unless such article be marked with the Government stamp.

The preceding provisions shall not apply to:—

- a) any gold or silver ornament in any work of another substance;
- b) any gold or silver work which cannot bear the pressure of the stamp without being broken or losing the necessary solidity;
- c) any gold or silver article having an antiquarian value;
- d) any gold or silver article worked on platinum or platinè;
- e) any gold or silver article in which the value of the pearls or precious stones and of the manufacture is, in the opinion of the Consul, by far higher than the value of the metal used.

2. For the purposes of the said section 9 of the afore-mentioned Ordinance enlargements of the Government stamps to be impressed on the said article are hereunder reproduced:—

Ingrandiment tal-Bolli tal-Gvern

Enlargement of Government Stamps

Għall-oġġetti tad-deheb ta' 22 u 18-il karat.

For gold articles of 22 and 18 carats.



Għall-oġġetti tad-deheb ta' 15, 12 u 9 karati.

For gold articles of 15, 12 and 9 carats.



Għall-oġġetti tal-fidda ta' 959, 917, 875 u 800 milleżmi.

For silver articles of 959, 917, 875 and 800 millims.



Għall-finijiet ta' l-artikolu 9 (5) ta' l-Ordinanza hawn fuq imsemmija dan l-Avviż għandu jkun esibit f'post fejn jidher sewwa fil-hanut ta' kull traffikant ta' oġġetti maħduma tad-deheb u tal-fidda.

In accordance with section 9 (5) of the afore-said Ordinance this Notice shall be exhibited in a conspicuous place in the shop of each trader in gold and silver manufactures.

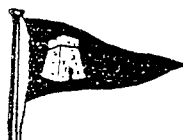
L-avviż tal-Gvern Nru. 371 tal-15 ta' Ottubru, 1920, huwa b'dan imħassar.

It-13 ta' Settembru, 1968.

Government Notice No. 371 of the 15th October, 1920, is hereby repealed.

13th September, 1968.

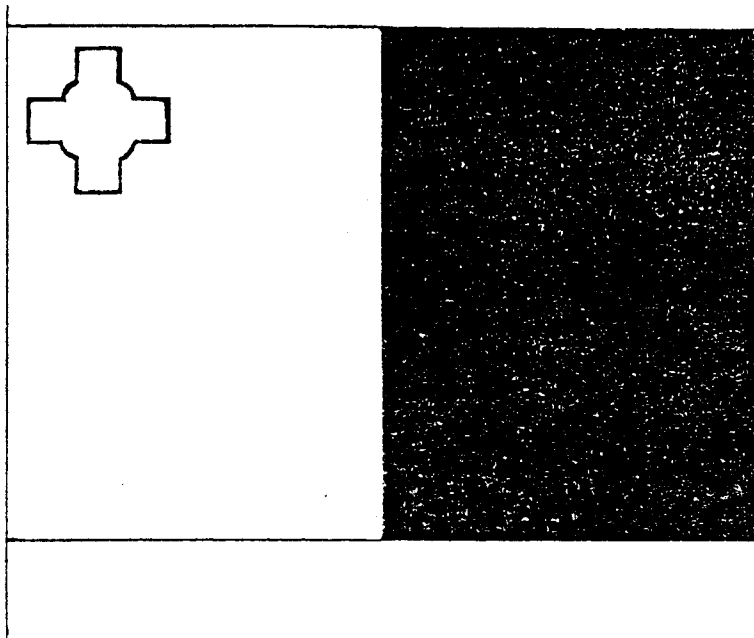






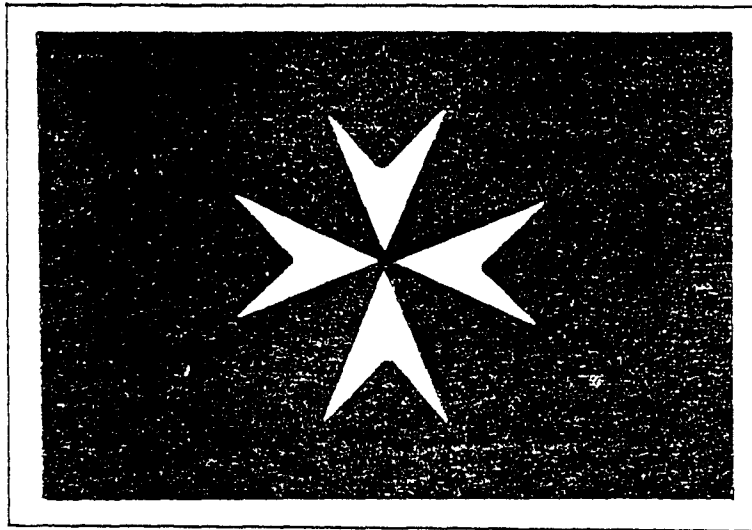
THE ARMORIAL ENSIGNS OF MALTA

For Arms: Per pale Argent and Gules in dexter chief a representation of the George Cross proper fimbriated Gules: And for the Crest, Upon a representation of Our Royal Helmet mantled Gules, doubled Argent; On a Wreath of the Colours: A Mural Crown with a Sally Port the embattlements turreted of eight octagonal Turrets Or: And for Supporters: On either side a Dolphin, the dexter supporting with the fins an Olive branch and the sinister likewise supporting a Palm branch all proper and upon a compartment of Water Barry wavy issuing therefrom a Rocky Mount proper charged with a Maltese Cross Argent, together with the motto VIRTUTE ET CONSTANTIA, as the same are in the painting hereunto annexed more plainly depicted, the whole to be borne and used for MALTA on Seals or otherwise according to the Laws of Arms.



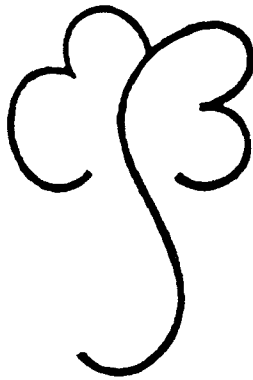
THE NATIONAL FLAG OF MALTA

The National Flag of Malta, according to the Independence Constitution, consists of two equal vertical stripes, white in the hoist and red in the fly. The dimensions are in the ratio of 3 is to 2. A representation of the George Cross in silver grey colour with a thin red edge all round it, is carried in the upper mast-side corner of the white stripe.

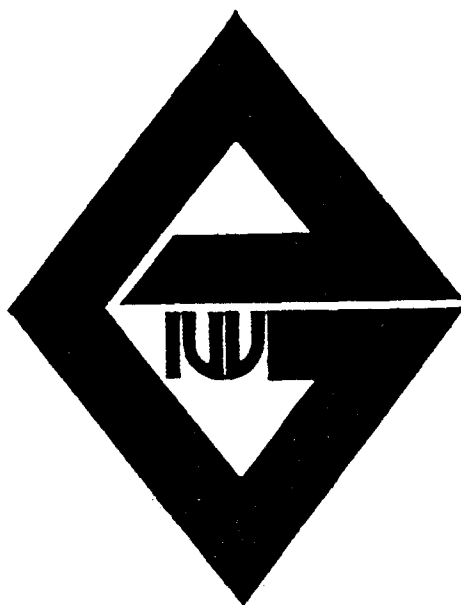


MALTESE SHIPS NATIONAL COLOURS

The proper national colours for all ships registered in Malta and for all vessels which are not registered anywhere but are owned exclusively by persons domiciled in Malta or by partnerships of companies constituted in Malta.



SCHEDULE 2



ALGERIE

SCHEDULE 3

KONGERIGET DANMARKS
VÅBEN, FLAG OG ANDRE STATSKENDETEGN
SAMT OFFICIELLE
KONTROL-, GARANTITEGN OG -STEMPLER

—

*LES ARMOIRIES, DRAPEAUX ET AUTRES
EMBLEMES D'ETAT
SIGNES ET POINÇONS OFFICIELS DE CONTROLE ET DE GARANTIE
DU ROYAUME DE DANEMARK*

KONGERIGET DANMARKS
VÅBEN, FLAG OG ANDRE STATSKENDETEGN
SAMT OFFICIELLE
KONTROL-, GARANTITEGN OG -STEMPLER

anmeldt i henhold til artikel 6 c i den senest i Stockholm

i 1967 reviderede Pariserkonvention om
en union til beskyttelse af industriel ejendomsret.

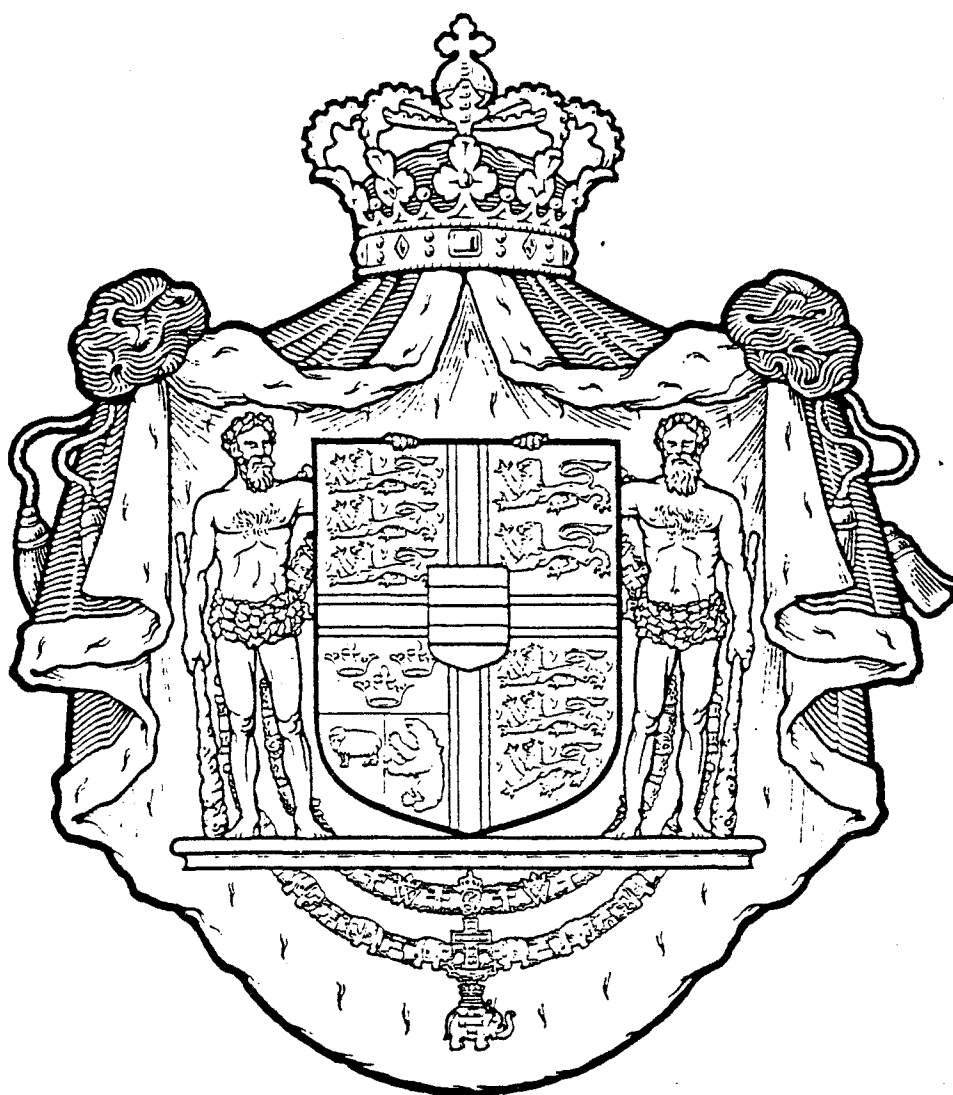
*LES ARMOIRIES, DRAPEAUX ET AUTRES
EMBLEMES D'ETAT
SIGNES ET POINÇONS OFFICIELS DE CONTROLE ET
DE GARANTIE DU ROYAUME DE DANEMARK*

*notifiés par application de l'article 6 ter de la Convention de Paris,
révisée dernièrement à Stockholm en 1967, visant
une union pour la protection de la propriété industrielle.*

STATSVÅBEN, -FLAG OG ANDRE
STATSKENDETEGN

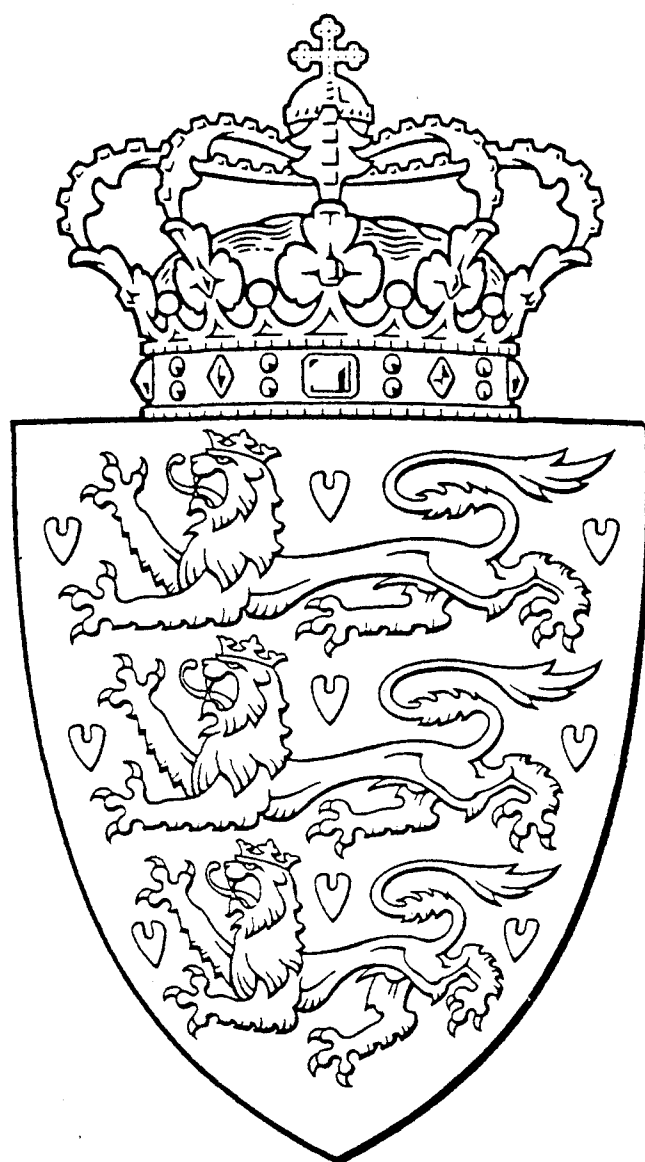
—

*ARMOIRIES, DRAPEAUX ET AUTRES
EMBLEMES D'ETAT*



DET KONGELIGE DANSKE VÅBEN

Les Armoiries royales du Danemark



DET DANSKE STATSVÅBEN

Les Armoiries de l'Etat danois

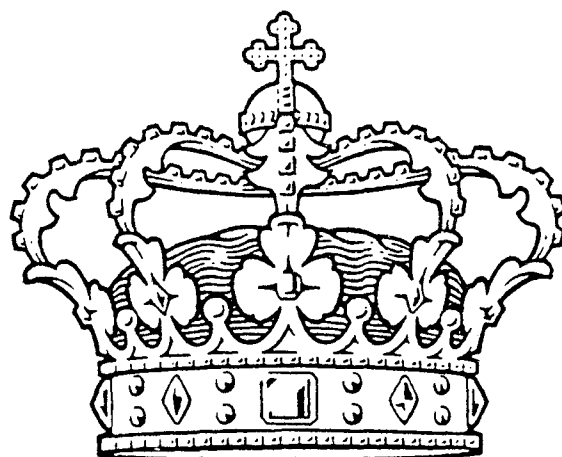


Fig. 1
KONGEKRONEN
La couronne royale

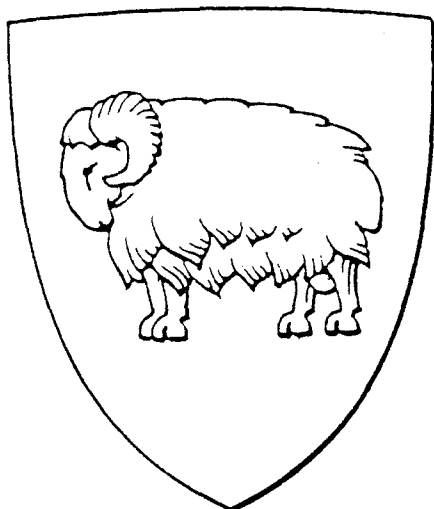


Fig. 2
FÆRØERNES VÆDDER
Le bélier des îles Féroé

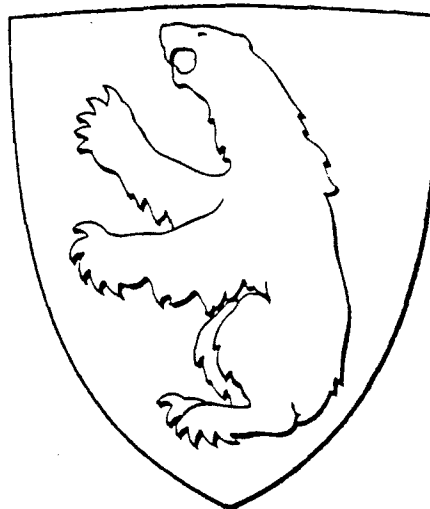


Fig. 3
GRØNLANDS BJØRN
L'ours du Groenland

DET DANSKE FLAG

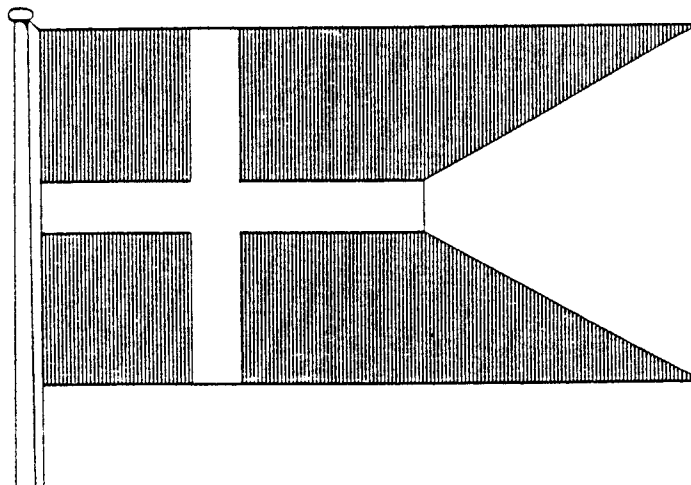
Le pavillon danois

Fig. 1

ORLOGSFLAGET (SPLITFLAGET)

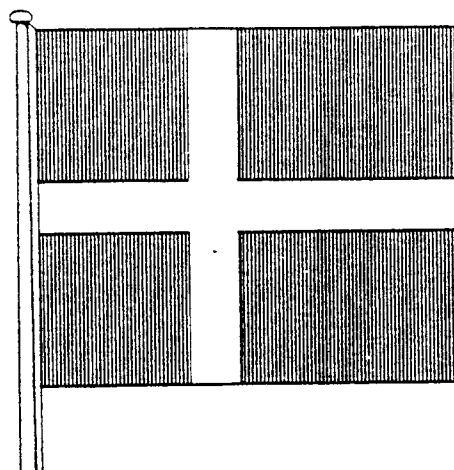
Le pavillon de guerre (le pavillon à pointes)

Fig. 2

HANDELSFLAGET (STUTFLAGET)

Le pavillon de commerce (le pavillon carré)

Flagene er røde med hvide kors.

Les pavillons sont rouges avec croix blanches.

OFFICIELLE KONTROL-, GARANTITEGN
OG -STEMPLER

—
*SIGNES ET POINÇONS OFFICIELS DE CONTROLE
ET DE GARANTIE*



Redningsveste.
Gilets de sauvetage.

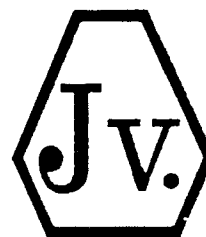
Typegodkendt af
STATENS SKIBSTILSYN

Reg. no. _____

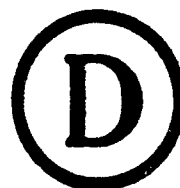
Redningsveste.
Gilets de sauvetage.



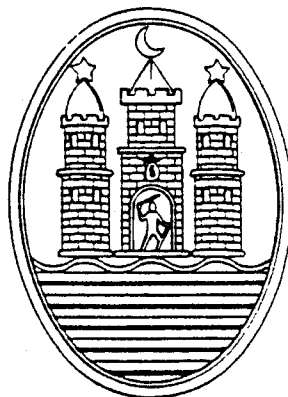
Lanterner og kompasser.
Fanaux et boussoles.



Måle- og vejerredskaber.
Instruments de mesure et de pesage.



Elektrisk materiel.
Matériel électrique.



Guld- og sølvarbejder.
Arbejder af platin og palladium.
*Ouvrages d'or et d'argent,
de platine et de palladium.*



Skydevåben.

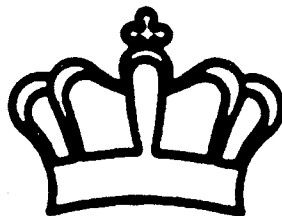
Armes à feu.



HMAK

Militært materiel undtagen skydevåben.

Matériel militaire sauf armes à feu.



HMAK

Militært materiel undtagen skydevåben.

Matériel militaire sauf armes à feu.



Smør, ost og alle andre mejeriprodukter samt fedtstoffer af animalsk eller vegetabilsk oprindelse, tilberedte eller ikke tilberedte, og produkter heraf, kød og slagteaffald af hornkvæg, får og svin, æg, korn og frø.

Beurre, fromages et tous autres produits laitiers; matières grasses d'origine animale ou végétale, préparées ou non, et produits de celles-ci, viandes et abats de bétail à cornes, de mouton et de porc, oeufs, grains et semences.

LUR

Smør, ost og alle andre mejeriprodukter samt fedtstoffer af animalsk eller vegetabilsk oprindelse, tilberedte eller ikke tilberedte, og produkter heraf, kød og slagteaffald af hornkvæg, får og svin, æg, korn og frø.

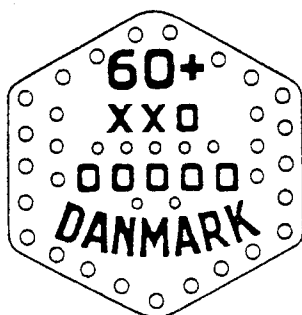
Beurre, fromages et tous autres produits laitiers; matières grasses d'origine animale ou végétale, préparées ou non, et produits de celles-ci, viandes et abats de bétail à cornes, de mouton et de porc, oeufs, grains et semences.

LURPAK

Smør.

Beurre.

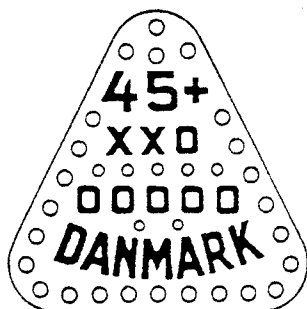
DANSKE OPRINDELSESMÆRKER FOR OST

Estampilles danoises pour le fromage

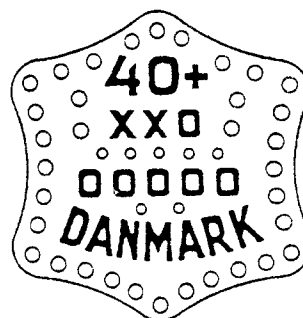
Ost.

Toutes sortes de fromages.

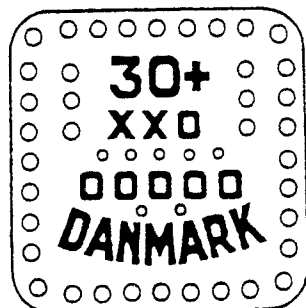
Ost.

Toutes sortes de fromages.

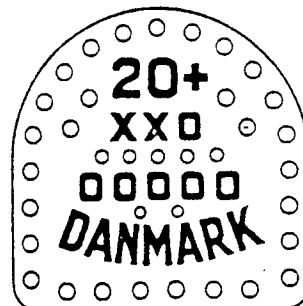
Ost.

Toutes sortes de fromages.

Ost.

Toutes sortes de fromages.

Ost.

Toutes sortes de fromages.

Ost.

Toutes sortes de fromages.



Fedtemulsioner, der er bestemt eller egnet til menneskeføde, stoffer, der er fremstillet af sådanne fedtemulsioner, stoffer, der ved opblanding med væske giver sådanne fedtemulsioner, samt surrogater for flødeis (mælkeis).

Emulsions de graisse désignées pour ou propre à l'alimentation humaine, substances produites de telles émulsions de graisse, substances, qui - mélangées à des liquides - produisent des émulsions de graisse; succédanés de glace à la crème (ou de glace au lait).



Æg.

Oeufs.

Udføres i rødt eller sort.

A reproduire en rouge ou en noir.



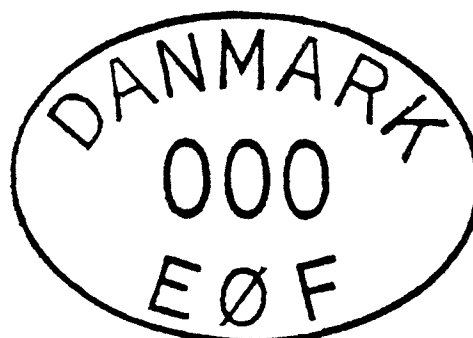
Kød og kødprodukter.

Viande et produits de viande.



Kød og slagteaffald af alle slagtedyr.

Viande et abats d'animaux de boucherie.



Kød og slagteaffald af alle slagtedyr.

Viande et abats d'animaux de boucherie.

DA
000
EØF

Fersk fjerkrækod
og -organer.

*Viande et abattis de
volaille fraîche.*


DANMARK
000

Kødkonserves og
fjerkrækonserves.

*Conserves de viande
et de volaille.*



Kød samt kødprodukter og fjerkræprodukter.

Viande, produits de viande et de volaille.



Foderblandinger.

Mélange de fourrages.



Foderblandinger.

Mélange de fourrages.



Foderblandinger.

Mélange de fourrages.



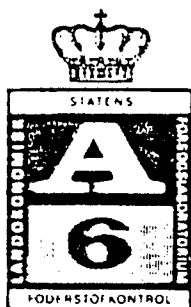
Foderblandinger.

Mélange de fourrages.



Foderblandinger.

Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



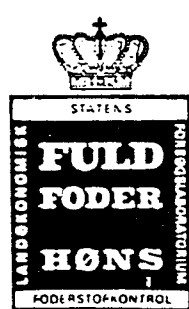
Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



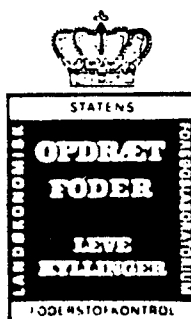
Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



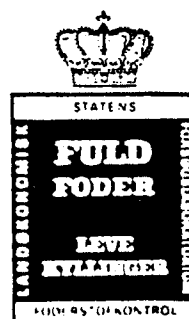
Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



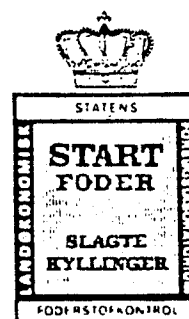
Foderblandinger.
Mélange de fourrages.



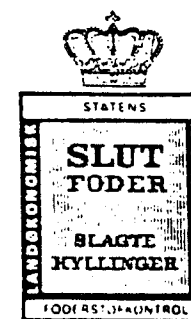
Foderblandinger.



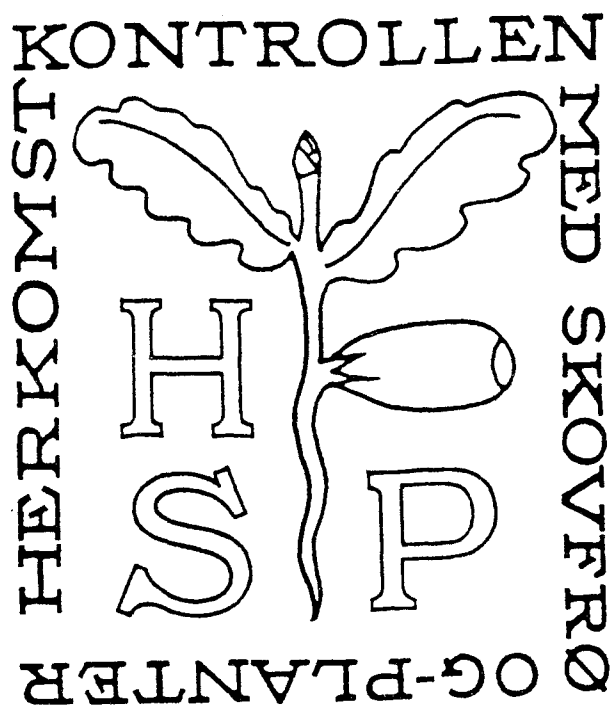
Foderblandinger.



Foderblandinger.

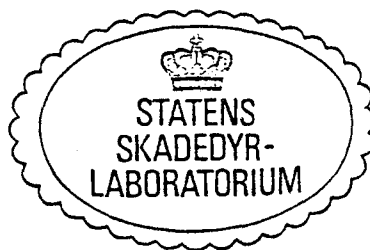


Foderblandinger.



Skovfrø og -planter.

Semences d'arbres et plants forestiers.



Malt, korn, frø, krydderier og andre
varer af vegetabilsk oprindelse.

*Malt, céréales, semences, épices
et autres produits d'origine végétale.*

Udføres i rødt.

A reproduire en rouge.

I

SCHEDULE 4

ALGERIAN STATE SEAL



II

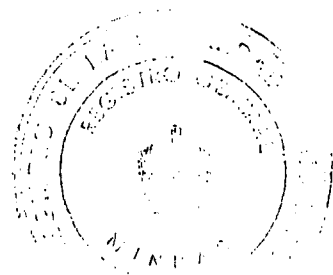
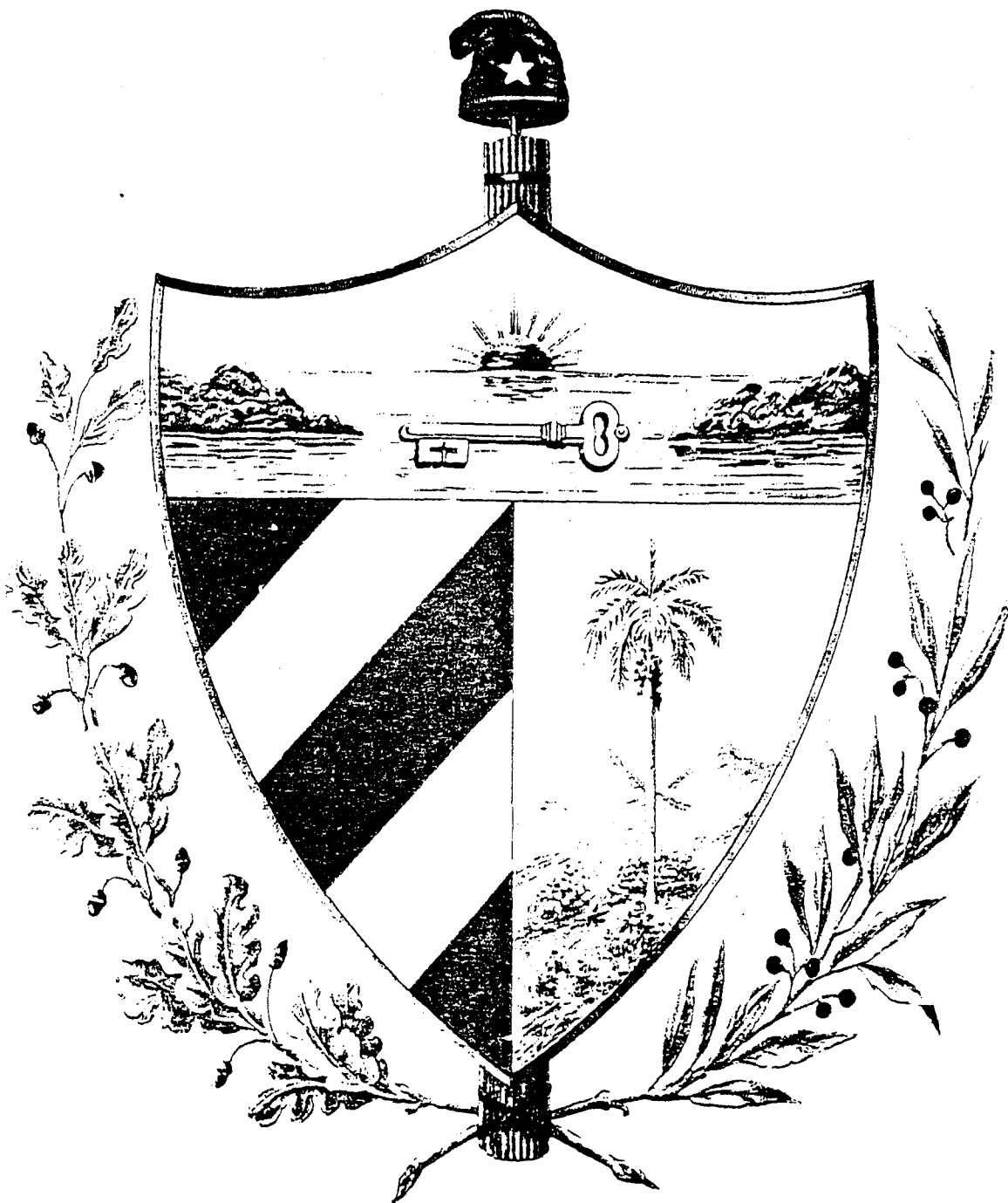
**ALGERIAN EMBLEM FOR
TERRITORIAL DIVISIONS**

III

ALGERIAN CIVIL DEFENCE EMBLEM



SCHEDULE 5**REPUBLIC OF CUBA**



MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY

No. 72

1997

**MERCHANDISE MARKS ACT, 1941: PROPOSED PROHIBITION OF
THE USE OF CERTAIN STATE AND OTHER FLAGS, EMBLEMS,
COATS OF ARMS AND MARKS: MALAWI, PARIS MINT,
CANADA, ISRAEL AND THE NETHERLANDS**

In terms of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act 17 of 1941), I hereby give notice that the World Intellectual Property Organization has by virtue of Article 6 *ter* of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, 1883, as amended, conveyed a request on behalf of the countries mentioned below for the prohibition in terms of section 15(1) of the said Act on the use of the State flags, State emblems, coats of arms and other marks, and any other emblem or mark, set out and depicted in respect of each of those countries and that institution in the relevant Schedule hereto as indicated below opposite to such country's or institution's name, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, except the use thereof by those respective countries or their respective mandatories and by that institution or its mandatories:

**Name of country or
institution****Schedule applicable**

Malawi	1
Paris Mint	2
Canada	3 and 5
Israel	4
Netherlands	6

The State flags, State emblems, coats of arms and other marks, and the other emblems and marks, in question shall be open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Trade and Industry, Second Floor, Block B, Brendan Simbwaye Square, Corner of Goethe and Uland Street, Windhoek.

I hereby invite persons interested in the matter to submit, in writing, any representations which they wish to make in connection with the matter to the Permanent Secretary: Trade and Industry, P O Box 21214, Windhoek, within a period of 14 days from the date of publication of this notice.

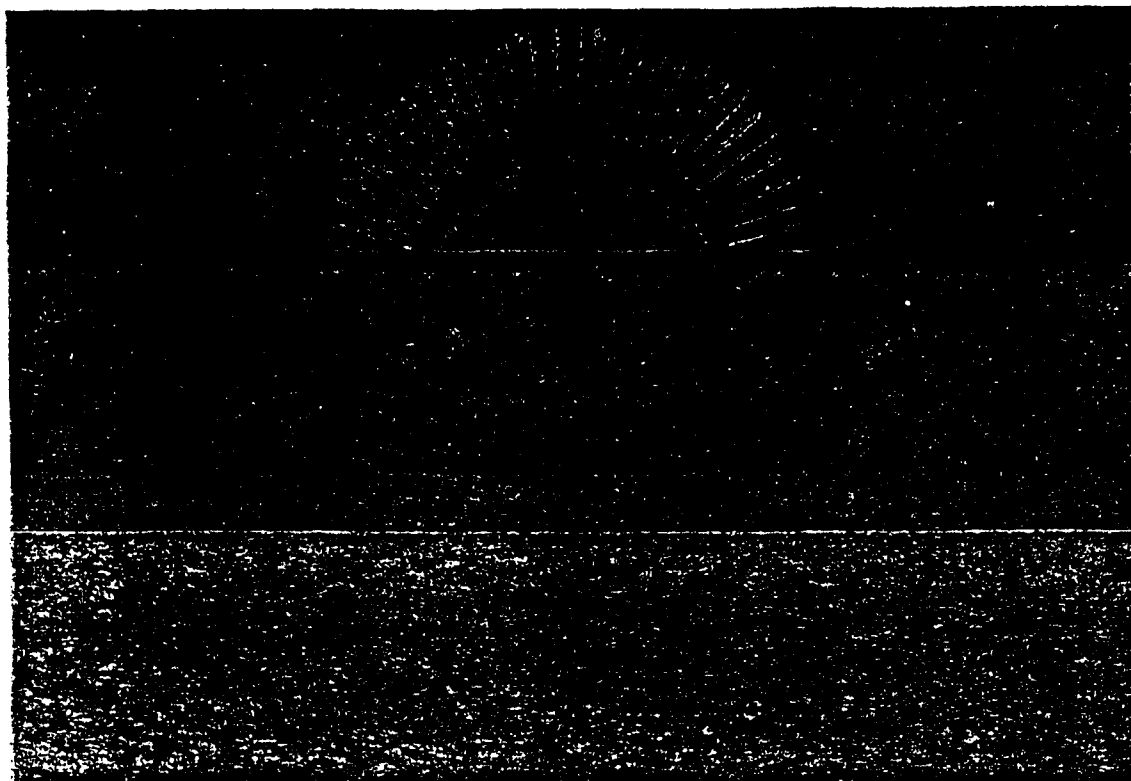
**H. HAMUTENYA
MINISTER OF TRADE
AND INDUSTRY**

Windhoek, 20 March 1997

SCHEDULE 1

THE COAT OF ARMS
OF THE REPUBLIC OF MALAWI

THE NATIONAL FLAG OF THE REPUBLIC OF MALAWI



RATIO LENGTH: Three to two (e.g. 3 ft. × 2 ft., 6ft. × 4 ft., 12 ft. × 8 ft.)
TO BREADTH:

DESCRIPTION: Three equal horizontal stripes of black, red and green, with a red rising sun superimposed in the centre of the black stripe.

SIGNIFICANCE: BLACK represents the people of the Continent of Africa.

THE RISING SUN represents the dawn of hope and freedom for the whole Continent of Africa.

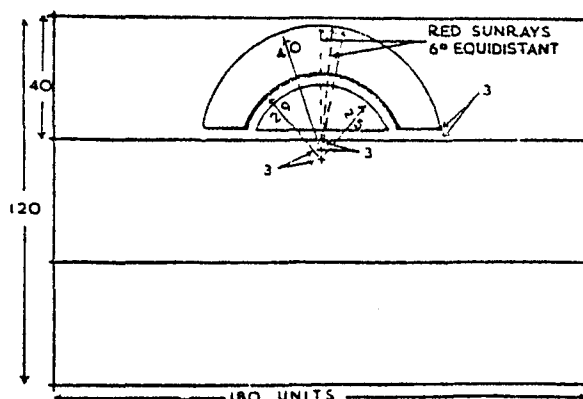
RED represents the blood of the martyrs of African freedom.

GREEN represents the ever green nature of Malawi.

SPECIFICATIONS:

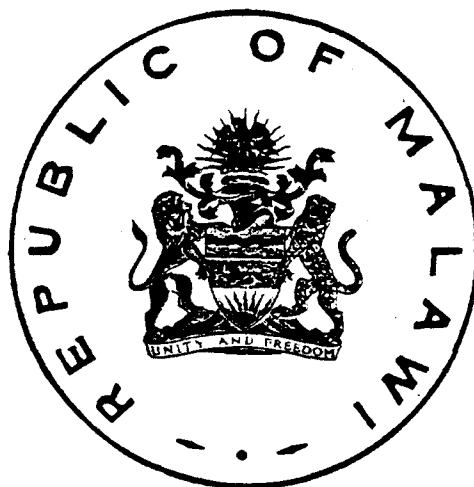
RED. —British Standard Shade
Number 0 - 005

GREEN. —British Standard Shade
Number 0 - 010



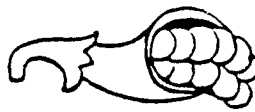
PART III—PUBLIC SEAL

Design



SCHEDULE 2

PARIS MINT

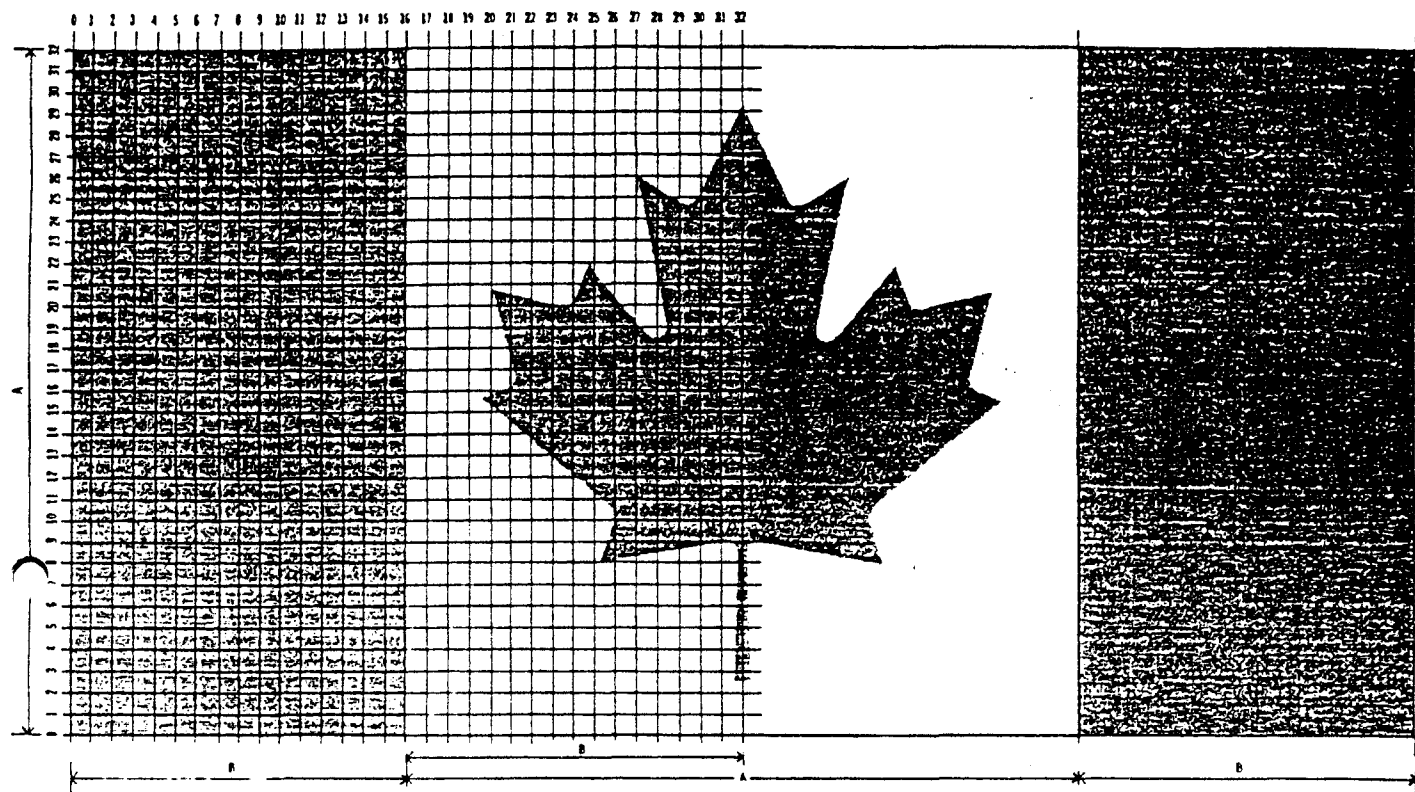


Monnaie de Paris

SCHEDULE 3

ARMORIAL BEARING OF CANADA





DESIGN OF THE CANADIAN FLAG

1. *Technical description*

A red flag of the proportions two by length and one by width (or 64 units in length and 32 units in width (depth) as shown in the accompanying diagram), containing in its centre a white square the width of the flag, with a single red maple leaf centered therein.

2. *Colours*

Red (Scarlet)—British Admiralty Colour Code no. T1144 for nylon worsted bunting, and no. T818A for other bunting (These red patterns are used also in the red ensign and in the union jack).

White—British Admiralty Colour Code no. T1145 for nylon worsted bunting, and no. T819 for other bunting.

3. *Heraldic Description*

Gules on a Canadian pale argent a maple leaf of the first.

MODÈLE DU DRAPEAU CANADIEN

1. *Description technique*

Un drapeau rouge dont les proportions sont de deux de longueur sur un de largeur (ou 64 unités de longueur et 32 unités de largeur (profondeur) ainsi qu'il est indiqué dans le graphique ci-joint), à carré blanc au centre sur toute la largeur du drapeau, carré portant en son centre une seule feuille d'érable rouge.

2. *Couleurs*

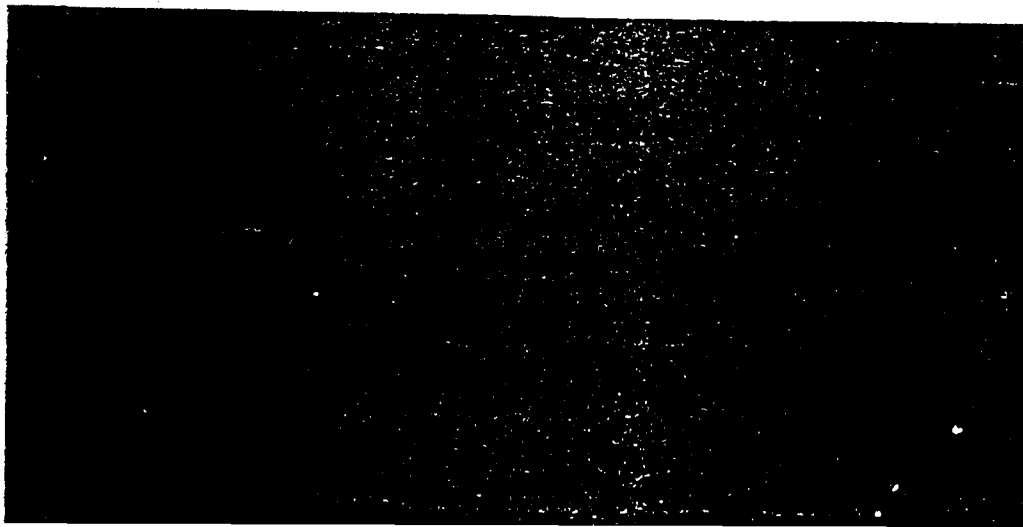
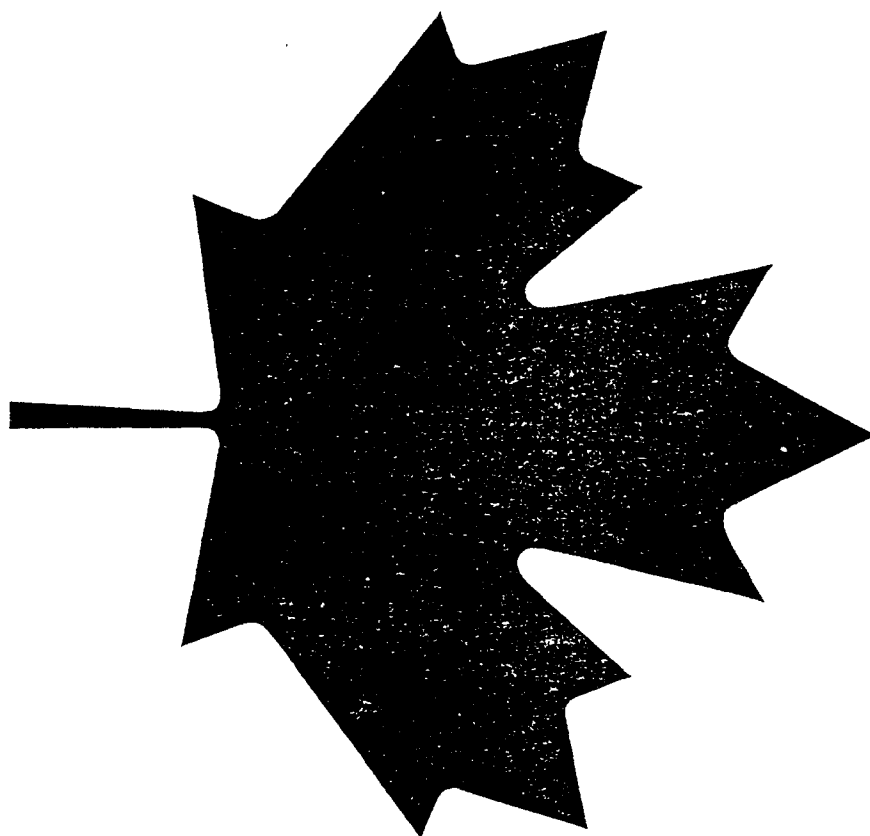
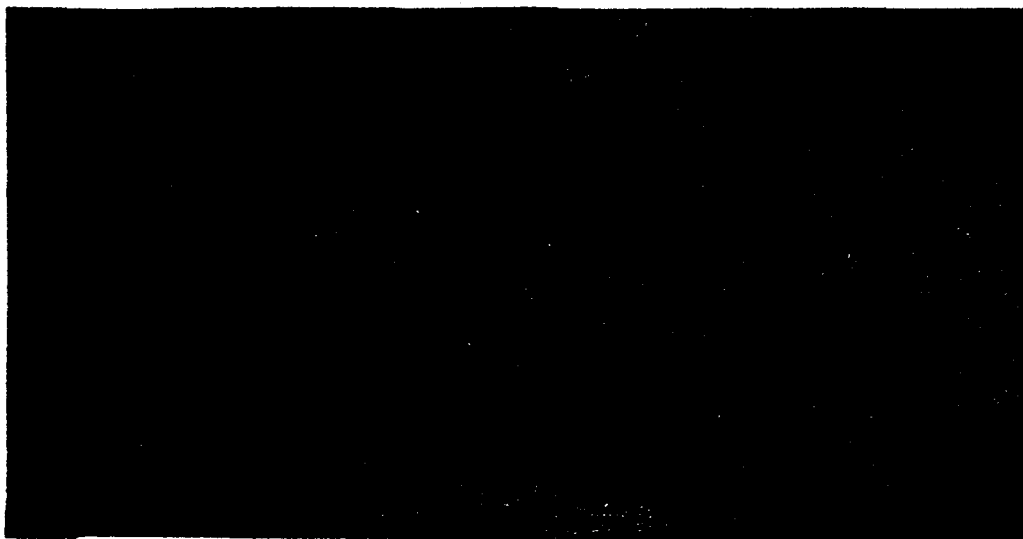
Rouge (écarlate)—Étamine de nylon peigné portant le n° T1144 du code des couleurs de l'Amirauté britannique, et pour autre type d'étamine, le n° T818A (les modèles de rouge se trouvent dans le pavillon rouge (red ensign) et dans l'union jack).

Blanc—Étamine de nylon peigné portant le n° T1145 du code des couleurs de l'Amirauté britannique, et pour autre type d'étamine, le n° T819.

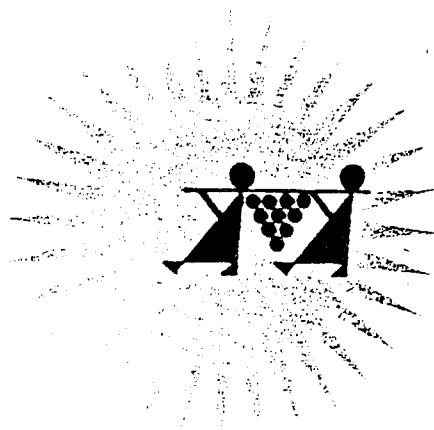
3. *Description héraldique*

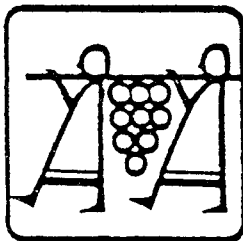
Gueules sur pal argent canadien une feuille d'érable de la première couleur.

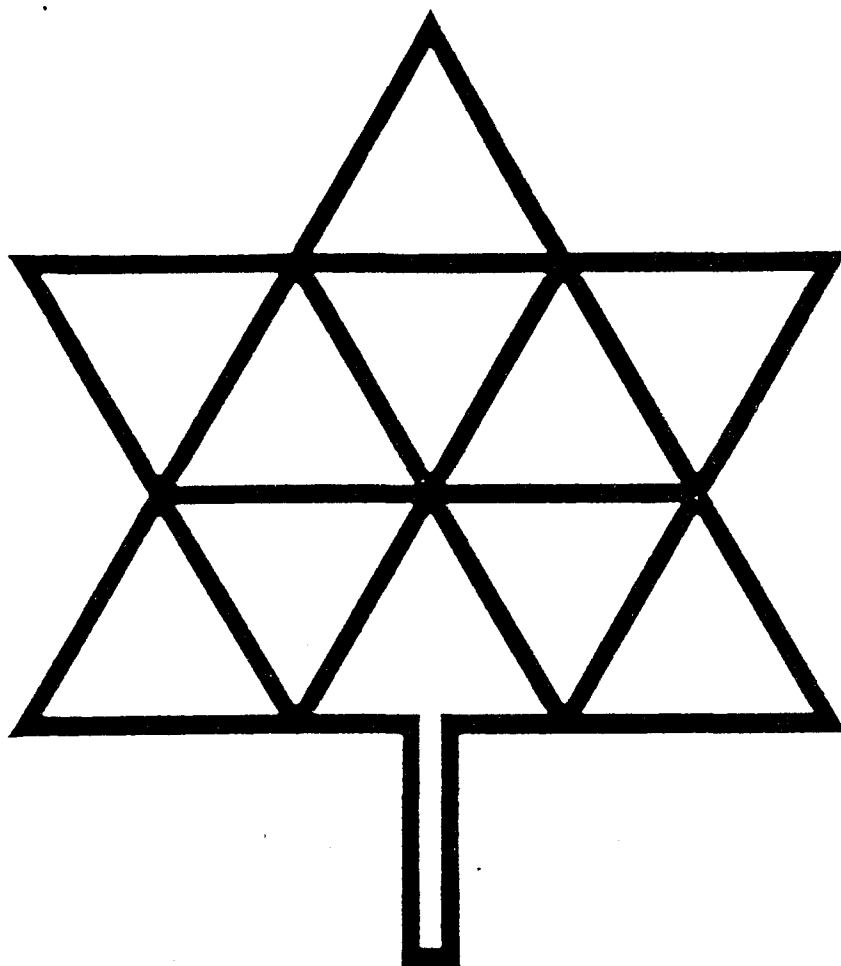
CANADA



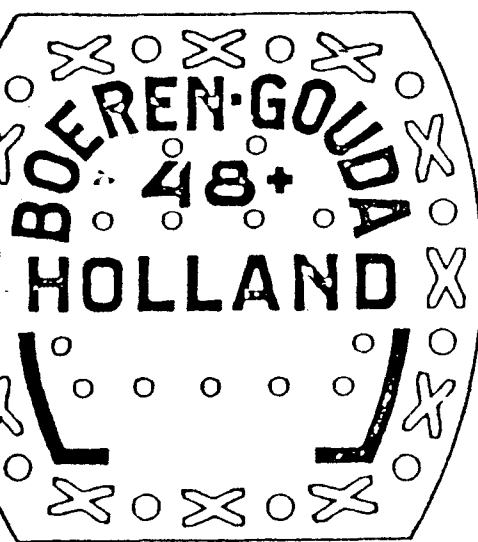
SCHEDULE 4**MINISTRY OF TOURISM OF ISRAEL**



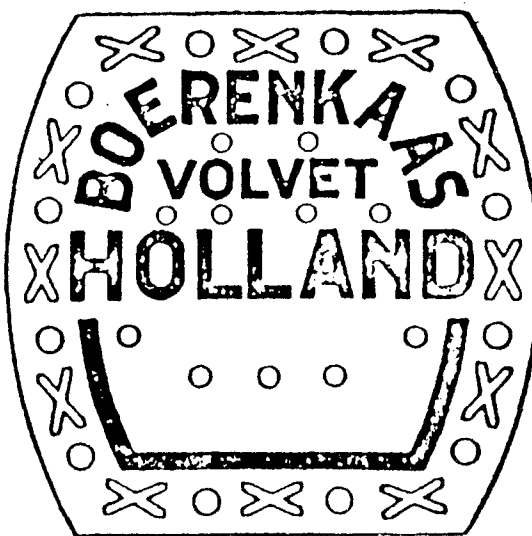


SCHEDULE 5**CANADIAN CENTENNIAL SYMBOL**

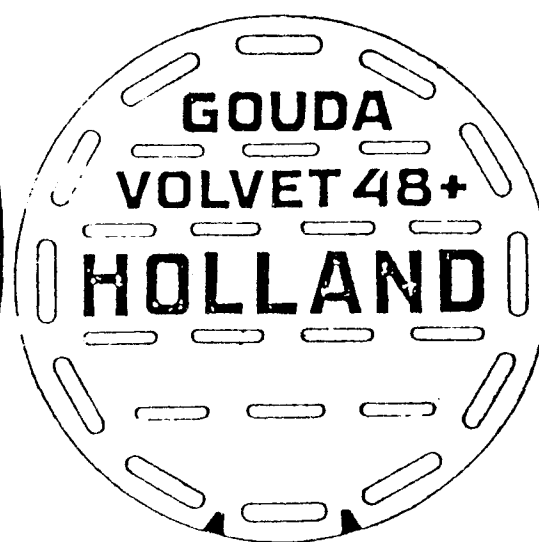
SCHEDULE 6
WARRANTY MARKS OF CHEESE IN USE OF THE NETHERLANDS



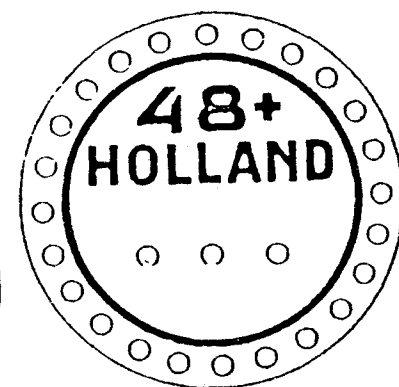
bestemd voor Goudse boerenkaas, als bedoeld in artikel 13 van de Kaascontrolebeschikking 1970*).



bestemd voor baby-Goudse boerenkaas, als bedoeld in artikel 13 van de Kaascontrolebeschikking 1970.



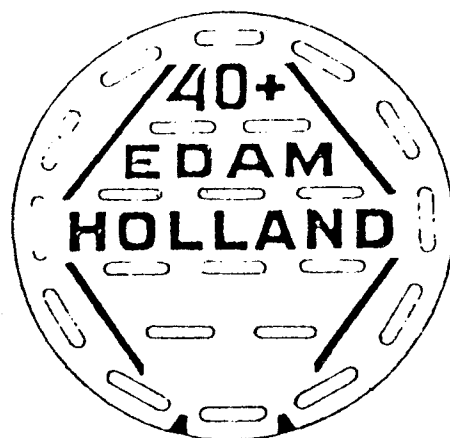
bestemd voor Goudse kaas, als bedoeld in artikel 22, en rindless Goudse kaas, als bedoeld in artikel 23 van de Kaascontrolebeschikking 1970.



bestemd voor baby-Goudse kaas, als bedoeld in artikel 24 van de Kaascontrolebeschikking 1970.



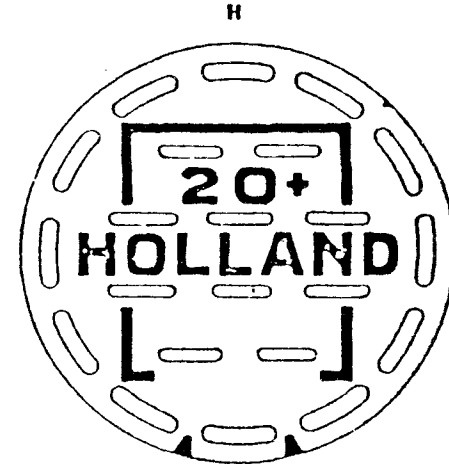
bestemd voor Amsterdamse kaas, als bedoeld in artikel 14 van de Kaascontrolebeschikking 1970.



bestemd voor:	als bedoeld in:
Edammer kaas	artikel 26
blok-Edammer kaas	artikel 27
rindless Edammer kaas	artikel 28
van de Kaascontrolebeschikking 1970.	

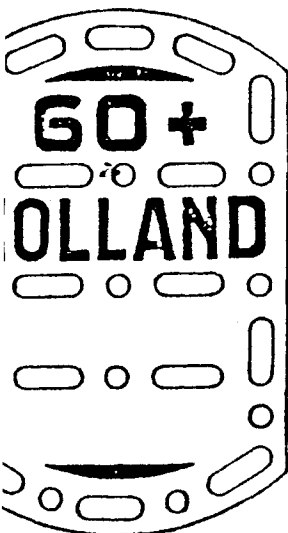


bestemd voor:	als bedoeld in:
kleine brood-Edammer	artikel 29
grote brood-Edammer	artikel 30
baby-Edammer kaas	artikel 31
Commissiekaas	artikel 32
puddelbare kaas	artikel 33
Leidse kaas 40+	artikel 34
Friese nagel- en kamterkaas 40+	artikel 35



bestemd voor Leidse kaas 20+, als bedoeld in artikel 36, en Friese nagel- en kamterkaas 20+, als bedoeld in artikel 37 van de Kaascontrolebeschikking 1970.

M



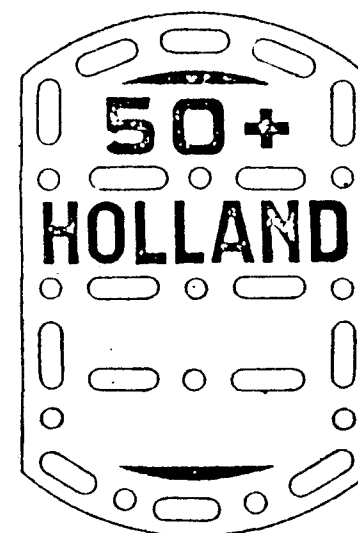
bestemd voor grote Roomkaas, als
bedoeld in artikel 38 van de Kaas-
controlebeschikking 1970.



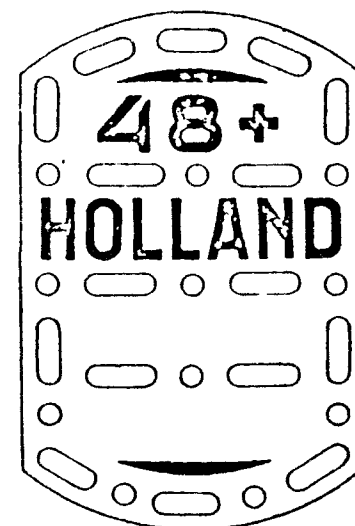
bestemd voor kleine Roomkaas, als be-
doeld in artikel 39 van de Kaascontrole-
beschikking 1970.



bestemd voor Cheddardaas, als be-
doeld in artikel 40 van de Kaascon-
trolebeschikking 1970.



bestemd voor St. Paulinkaas, als be-
doeld in artikel 41, tweede lid, een
blauwe schimmelkaas, als bedoeld in
artikel 42 van de Kaascontrolebeschi-
kking 1970.



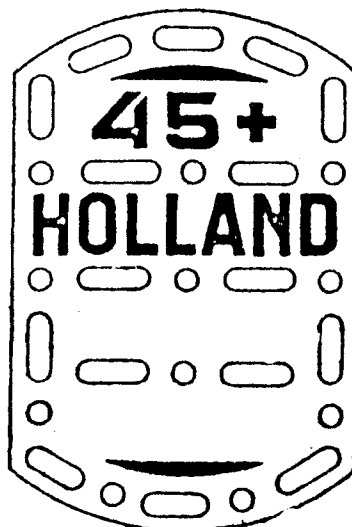
bestemd voor Cheshire kaas, als be-
doeld in artikel 43, en Meshanger
kaas, als bedoeld in artikel 44 van
de Kaascontrolebeschikking 1970.

pagina 14

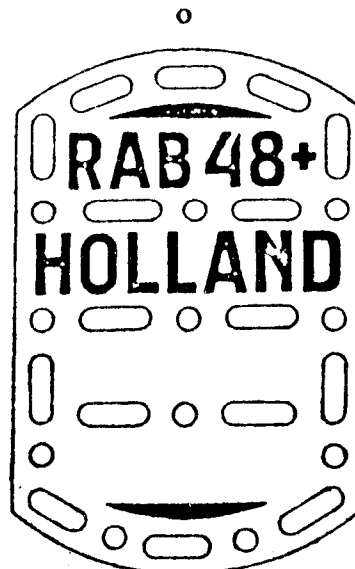
lichting

re, beschikking worden voor de
kaasoorten nieuwe merken vast-
gesteld waarop zoveel mogelijk tevens
het woord 'Amsterdam' staat vermeld.
Het is de aanduiding 'Amsterdam' be-
doeld voor een kaasoort, die
toe als een variant van de Goudse
beschouwd werd.

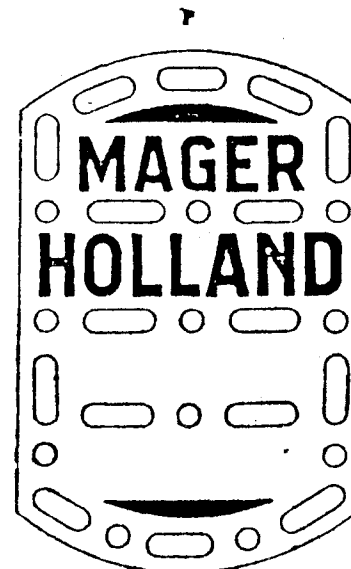
De in verschillende merken
of in plaats van de aanduiding
'48+' aange-
geven is voor dieetkaas een eigen
vastgesteld.



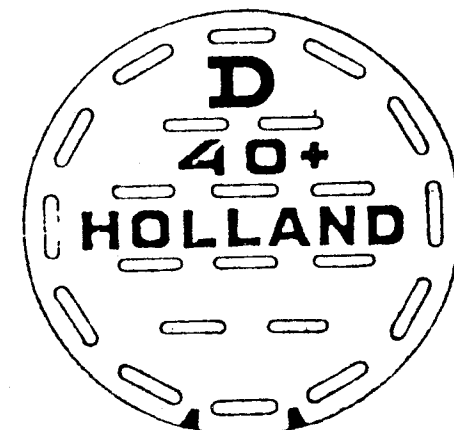
bestemd voor St. Paulinkaas, als
bedoeld in artikel 41, eerste lid, en
Tilsiter kaas, als bedoeld in artikel
45 van de Kaascontrolebeschikking
1970.



bestemd voor natte rabbinale kaas
of witte melkkaas, als bedoeld in de
artikelen 14 en 46 van de Kaascon-
trolebeschikking 1970.



bestemd voor mager kaas, als be-
doeld in artikel 43 van de Kaascon-
trolebeschikking 1970.



bestemd voor dieetkaas als bedoeld in de artike-
len 15 en 48 van de Kaascontrolebeschikking
1970, met dien verstande, dat het afgebeelde
merk uitsluitend bestemd is voor dieetkaas met
een vetgehalte in de droge stof van ten minste
40 pct., en dat voor dieetkaas met een vetge-
halte in de droge stof van ten hoogste 4 pct.,
ten minste 20 pct. of ten minste 48 pct. in
plaats van de aanduiding '40+' respectievelijk
de aanduiding 'mager', '20+' of '48+' moet zijn
aangebracht.

MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY

No. 73

1997

**MERCHANDISE MARKS ACT, 1941: PROPOSED PROHIBITION OF
THE USE OF CERTAIN EMBLEMS, MARKS AND ABBREVIATIONS:
VARIOUS INTERNATIONAL ORGANIZATIONS AND INSTITUTIONS**

In terms of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act 17 of 1941), I hereby give notice that the World Intellectual Property Organization has by virtue of Article 6 *ter* of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, 1883, as amended, conveyed a request on behalf of the international organizations and institutions mentioned below for the prohibition in terms of section 15(1) of the said Act on the use of the emblems, other marks and abbreviations set out and depicted in respect of each of those organizations and institutions in the relevant Schedule hereto as indicated below opposite to such organization's or institution's name, in connection with any trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, except the use thereof by those respective organizations and institutions or their respective mandatories:

<u>Name of organization or institution</u>	<u>Schedule applicable</u>
European Space Agency	1
Council for Mutual Economic Assistance	2
Council of Europe	3 and 4
European Patent Organization	5
International Organization for Economic, Scientific and Technical Cooperation in the Field of the Electrotechnical Industry	6
European Organization for Astronomical Research in the Southern Hemisphere	7
European Conference of Postal and Telecommunications Administrations	8
European Organization for Nuclear Research	9
United Nations Children's Fund	10

The emblems, marks and abbreviations in question shall be open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Trade and Industry, Second Floor, Block B, Brendan Simbwaye Square, Corner of Goethe and Uland Street, Windhoek.

I hereby invite persons interested in the matter to submit, in writing, any representations which they wish to make in connection with the matter to the Permanent Secretary: Trade and Industry, P O Box 21214, Windhoek, within a period of 14 days from the date of publication of this notice.

H. HAMUTENYA
MINISTER OF TRADE
AND INDUSTRY

Windhoek, 20 March 1997

SCHEDULE 1

EUROPEAN SPCE AGENCY

ABBREVIATION

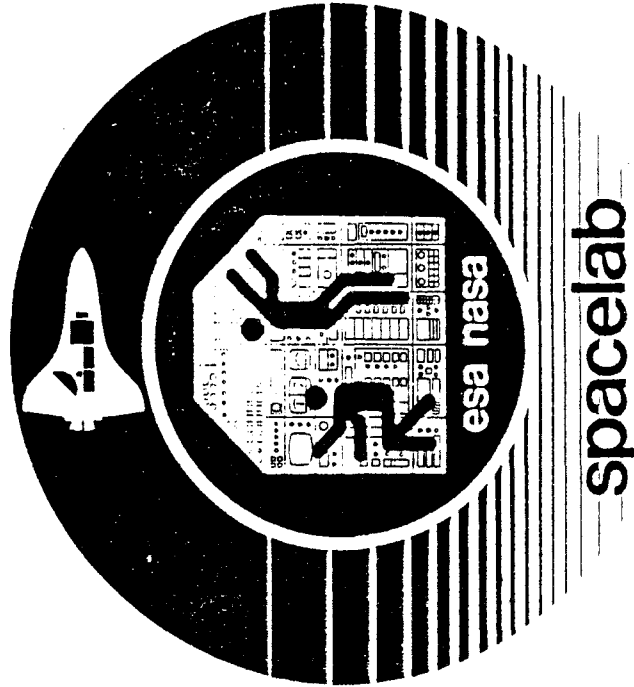
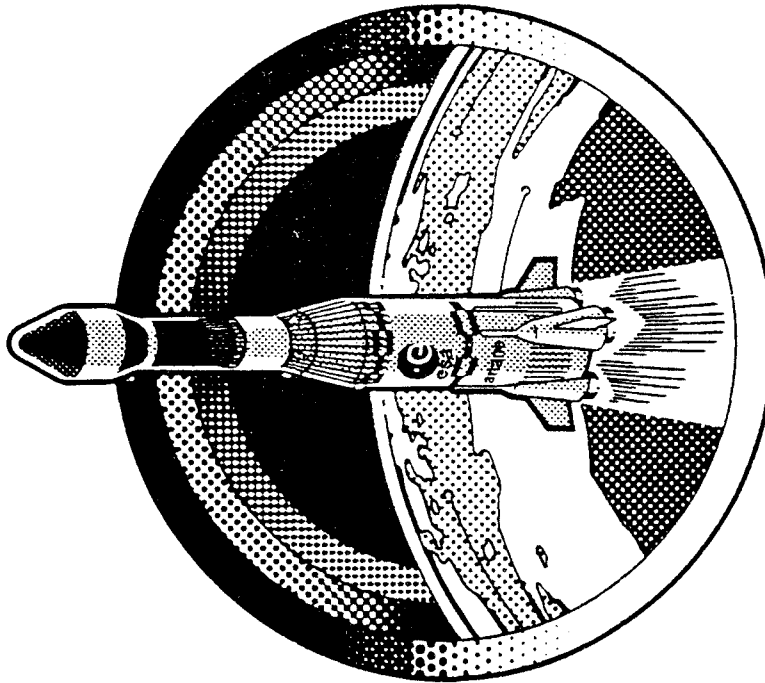
APACELAB

ARIANE

METEOSAT



esa
european space agency
agence spatiale européenne



ariane **spacelab**
météosat



remarque: pour l'utilisation du symbole en dessous
de 15 mm de diamètre, le symbole est utilisé en aplat.

note: when reproduced smaller than 15 mm diameter,
the symbol is printed «solid».

SCHEDULE 2

COUNCIL FOR MUTUAL ECONOMIC ASSISTANCE (CMEA)

The names and abbreviations of the Council for Mutual Economic Assistance in the languages of the member countries, in English and in French

Name	Abbreviation	Language
СЪВЕТ ЗА ИКОНОМИЧЕСКА ВЗАИМОПОМОШ	СМВ	Bulgarian
KÖLCSÖNÖS GAZDASÁGI SEGITSÉG TANÁCSA	KGST	Hungarian
HỘI ĐỒNG TƯƠNG TRỢ KINH TẾ	HĐTTKT	Vietnamese
RAT FÜR GEGENSEITIGE WIRTSCHAFTSHILFE	RGW	German
CONSEJO DE AYUDA MUTUA ECONÓMICA	CAME	Spanish
ЭДИЙН ЗАСГИЙН ХАРИЛЦАН ТУСЛАХ ЗӨВЛӨЛ	ЗЗХТЗ	Mongolian
RADA WZAJEMNEJ POMOCY GOSPODARCZEJ	RWPG	Polish
CONSILIUL DE AJUTOR ECONOMIC RECIPROC	CAER	Romanian
СОВЕТ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ ВЗАИМОПОМОЩИ	СЭВ	Russian
RADA VZÁJEMNÉ HOSPODÁŘSKÉ POMOCI	RVHP	Czech
COUNCIL FOR MUTUAL ECONOMIC ASSISTANCE	CMEA	English
CONSEIL D'ASSISTANCE ECONOMIQUE MUTUELLE	CAEM	French



SCHEDULE 3

DISTINCTIVE SIGN OF THE
COUNCIL OF EUROPE

SIGNE DISTINCTIF DU
CONSEIL DE L'EUROPE

COUNCIL
OF EUROPE



CONSEIL
DE L'EUROPE

Note : The distinctive sign incorporates the name of the Organisation in English and French, as well as a circle of twelve mullets, their points not touching. The size of the distinctive sign and the colours employed can vary in the light of lay-out requirements.

Le signe distinctif comprend le nom de l'Organisation en anglais et en français, ainsi qu'un cercle composé de douze étoiles à cinq rais, dont les pointes ne se touchent pas. La taille du signe distinctif ainsi que les couleurs employées peuvent varier en fonction des exigences graphiques.

SCHEDULE 4

EMBLEM OF THE COUNCIL OF EUROPE

RESOLUTION (55) 32

EMBLEM OF THE COUNCIL OF EUROPE

(Adopted by the Committee of Ministers on 9 December 1955
at the 36th meeting of the Ministers' Deputies)

The Committee of Ministers,

Having taken note of Recommendation 88 adopted unanimously by the Consultative Assembly on 25 October 1955,

Decides to adopt for the Council of Europe the following emblem : on a field azure a circle of twelve mullets or, their point not touching. The emblem is in accordance with the descriptions and the design attached.

Heraldic description

On a field azure a circle of twelve mullets or their points not touching.

Symbolical description

Against the blue sky of the Western world, the stars symbolise the peoples of Europe in the form of a circle, the sign of union. The stars are twelve in number and are invariable, the figure twelve being the symbol of perfection and entirety.

Geometrical description

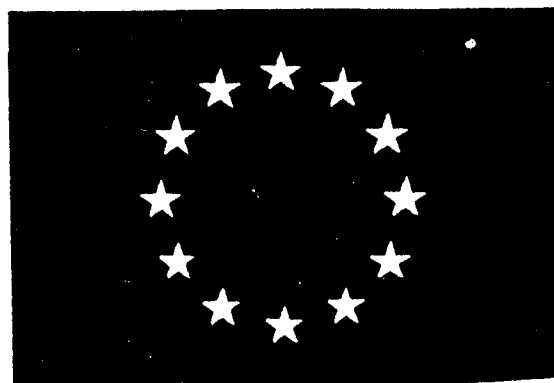
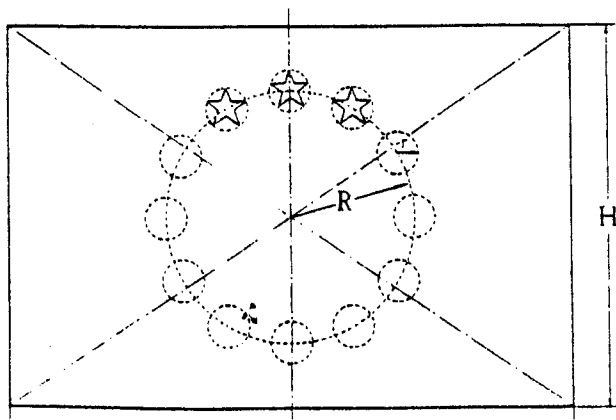
The emblem is in the form of a blue rectangular flag of which the fly (F) is one and a half times the length of the hoist (H). Twelve gold stars situated at equal intervals form an undefined circle of which the centre is the point of intersection of the diagonals of the rectangle. The radius (R) of the circle is equal to one-third of the height of the hoist. Each of the stars has five points which are situated on the circumference of an undefined circle of which the radius (r) is equal to one-eighteenth of the height of the hoist. All stars are upright—that is to say, with one point vertical at 90° and two points in a straight line at right angles with the mast.

The circle is arranged so that the stars appear in the position of the hours on the face of a clock. Their number is invariable.

The colour, heraldic azure, is represented by light ultramarine blue.

The colour heraldic or is represented by deep chrome yellow.

I 17.303



SCHEDULE 5



Europäische Patentorganisation	EPO
Europäisches Patentamt	EPA
European Patent Organisation	EPO
European Patent Office	EPO
Organisation européenne des brevets	OEB
Office européen des brevets	OEB

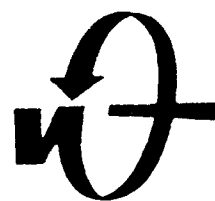
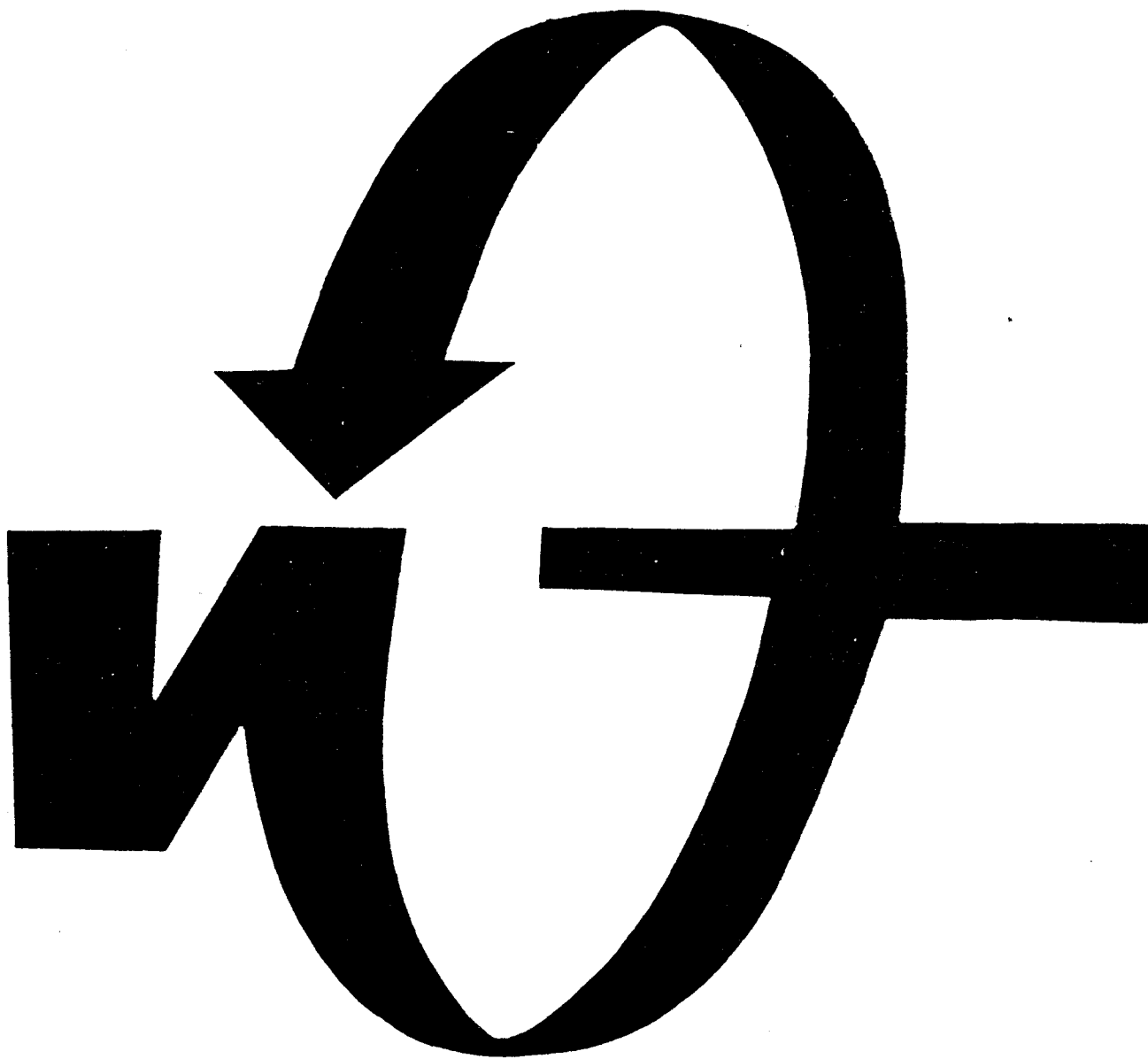
SCHEDULE 6

Name and abbreviation of the International Organization for Economic, Scientific and Technical Cooperation in the field of the Electro-technical Industry «Interelectro» in the languages of the member countries, in English and French

Dénomination et sigle de l'Organisation internationale pour la coopération économique, scientifique et technique dans le domaine de l'industrie électrotechnique "Interelectro", dans les langues des pays membres et en anglais et français

Name Dénomination	Abbreviation Sigle	Language Langue
МЕЖДУНАРОДНА ОРГАНИЗАЦИЯ ЗА ИКОНОМИЧЕСКО И НАУЧНО-ТЕХНИЧЕСКО СЪТРУДНИЧЕСТВО В ОБЛАСТТА НА ЕЛЕКТРОТЕХНИЧЕСКАТА ПРОМИШЛЕННОСТ «ИНТЕРЕЛЕКТРО»	ИНТЕРЕЛЕКТРО	Bulgarian bulgare
«INTERELEKTRO» NEMZETKÖZI VILLAMOSIPARI GAZDASÁGI ÉS MOSZAKI-TUDOMÁNYOS EGYÜTTMUNKODÉSI SZERVEZET	INTERELEKTRO	Hungarian hongrois
INTERNATIONALE ORGANISATION FOR ÖKONOMISCHE UND WISSENSCHAFTLICH-TECHNISCHE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DER ELEKTROTECHNISCHEN INDUSTRIE «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	German allemand
MIEDZYNARODOWA ORGANIZACJA WSPÓŁPRACY GOSPODARCZEJ I NAUKOWO-TECHNICZNEJ W DZIEDZINIE PRZEMYSŁU ELEKTROTECHNICZNEGO «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	Polish polonais
ORGANIZAȚIA INTERNAȚIONALĂ PENTRU COLABORAREA ECONOMICĂ ȘI TEHNICO-STIINȚIFICĂ ÎN DOMENIUL INDUSTRIEI ELECTROTEHNICE «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	Romanian roumain
МЕЖДУНАРОДНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ПО ЭКОНОМИЧЕСКОМУ И НАУЧНО-ТЕХНИЧЕСКОМУ СОТРУДНИЧЕСТВУ В ОБЛАСТИ ЭЛЕКТРОТЕХНИЧЕСКОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ «ИНТЕРЭЛЕКТРО»	ИНТЕРЭЛЕКТРО	Russian russe
MEZINÁRODNÍ ORGANIZACE PRO HOSPODÁŘSKOU A VĚDECKO-TECHNICKOU SPOLUPRÁCI V OBLASTI ELEKTROTECHNICKÉHO PRŮMYSLU «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	Czech tchèque
MEĐJUNARODNA ORGANIZACIJA ZA EKONOMSKU I NAUČNO-TEHNIČKU SARADNJU NA PODRUČJU ELEKTROTEHNIČKE INDUSTRIJE «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	Serbo-Croatian serbo-croate
INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR ECONOMIC, SCIENTIFIC AND TECHNICAL COOPERATION IN THE FIELD OF THE ELECTROTECHNICAL INDUSTRY «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	English anglais
ORGANISATION INTERNATIONALE POUR LA COOPERATION ECONOMIQUE, SCIENTIFIQUE ET TECHNIQUE DANS LE DOMAINE DE L'INDUSTRIE ELECTROTECHNIQUE «INTERELEKTRO»	INTERELEKTRO	French français

The Emblem of INTERELECTRO
L'emblème de INTERELECTRO



SCHEDULE 7

Official name of the Organization:

ORGANISATION EUROPEENNE POUR DES RECHERCHES
ASTRONOMIQUES DANS L'HEMISPHERE AUSTRAL

EUROPEAN ORGANIZATION FOR ASTRONOMICAL RESEARCH
IN THE SOUTHERN HEMISPHERE (EUROPEAN SOUTHERN
OBSERVATORY)

EUROPAEISK ORGANISATION FOR ASTRONOMISK FORSKNING
VEDRØRENDE DEN SYDLIGE STJERNEHIMMEL

EUROPESE ORGANISATIE VOOR ASTRONOMISCH ONDERZOEK
OP HET ZUIDELIJK HALFROND

EUROPÄISCHE ORGANISATION FÜR ASTRONOMISCHE FORSCHUNG
IN DER SÜDLICHEN HEMISPHERE

EUROPEISK ORGANISATION FÖR ASTRONOMISK FORSKNING
RÖRANDE SÖDRA STJÄRNHIMLEN

Abbreviation:

ESO

Emblem:



Flag:



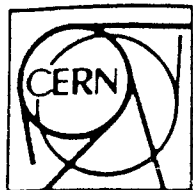
SCHEDULE 8

**EUROPEAN CONFERENCE OF POSTAL AND
TELECOMMUNICATIONS ADMINISTRATIONS**



**CONFERENCE EUROPEENNE DES ADMINISTRATIONS DES POSTES
ET DES TELECOMMUNICATIONS**

CEPT

SCHEDULE 9

ORGANISATION EUROPÉENNE POUR LA RECHERCHE NUCLÉAIRE
EUROPEAN ORGANIZATION FOR NUCLEAR RESEARCH

SCHEDULE 10

UNITED NATIONS CHILDREN'S FUND



unicef



unicef



unicef



unicef



unicef



unicef



unicef



unicef



MINISTRY OF TRADE AND INDUSTRY

No. 74

1997

**MERCHANDISE MARKS ACT, 1941: PROPOSED PROHIBITION OF
THE USE OF CERTAIN EMBLEMS AND MARKS: VARIOUS
INTERNATIONAL ORGANIZATIONS AND INSTITUTIONS**

In terms of section 13 of the Merchandise Marks Act, 1941 (Act 17 of 1941), I hereby give notice that the World Intellectual Property Organization has by virtue of Article 6 *ter* of the Paris Convention for the Protection of Industrial Property, 1883, as amended, conveyed a request on behalf of the international organizations and institutions mentioned below for the prohibition in terms of section 15(1) of the said Act on the use of the emblems and other marks set out and depicted in respect of each of those organizations and institutions in the relevant Schedule hereto as indicated below opposite to such organization's or institution's name, in connection with a trade, business, profession or occupation or in connection with a trade mark, mark or trade description applied to goods, except the use thereof by those respective organizations and institutions or their respective mandatories:

<u>Name of organization or institution</u>	<u>Schedule applicable</u>
International Telecommunication Union	1
Commonwealth	2
Union for the Protection of New Plant Varieties	3
World Intellectual Property Organization	4
Organization of the Petroleum Exporting Countries	5
Bureau of International Expositions	6
Afro-Malagasy Common Organization	7 and 8
Universal Postal Union	9
World Meteorological Organization	10

The emblems and marks in question shall be open to inspection at the office of the Permanent Secretary: Trade and Industry, Second Floor, Block B, Brendan Simbwaye Square, Corner of Goethe and Uland Street, Windhoek.

I hereby invite persons interested in the matter to submit, in writing, any representations which they wish to make in connection with the matter to the Permanent Secretary: Trade and Industry, P O Box 21214, Windhoek, within a period of 14 days from the date of publication of this notice.

H.HAMUTENYA
MINISTER OF TRADE
AND INDUSTRY

Windhoek, 25 March 1997

SCHEDULE 1

International Telecommunication Union (ITU)

1. The flag (le drapeau) of the (de l') Union:

English
(anglais)



French and Spanish
(français et espagnol)



2. The name (le nom), abbreviation (abréviation) and (et) emblem (emblème) of the (de l') Union:

English:
(anglais)

International Telecommunication Union

ITU



French:
(français)

Union internationale des télécommunications

UIT



Spanish:
(espagnol)

Unión Internacional de Telecomunicaciones

UIT



3. The names (les noms) and abbreviations (abréviations) of the three (des trois) Sectors (Secteurs) of the (de l') Union:

English:
(anglais)

Radiocommunication Sector
Telecommunication Standardization Sector
Telecommunication Development Sector

ITU-R
ITU-T
ITU-D

French:
(français)

Secteur des radiocommunications
Secteur de la normalisation des télécommunications
Secteur du développement des télécommunications

UIT-R
UIT-T
UIT-D

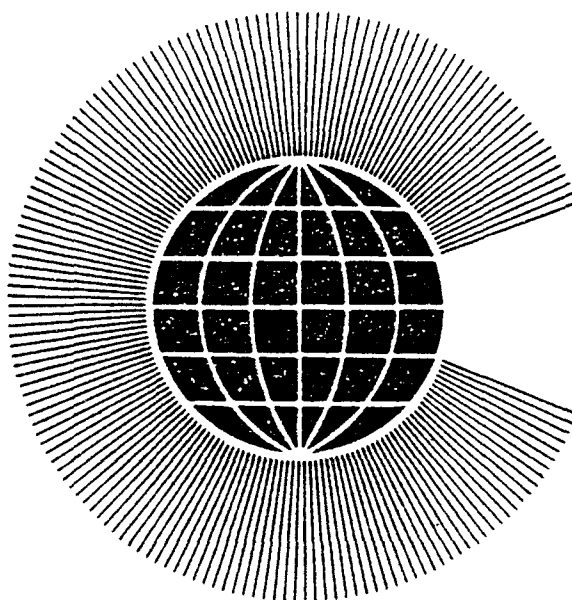
Spanish:
(espagnol)

Sector de Radiocomunicaciones
Sector de Normalización de las Telecomunicaciones
Sector de Desarrollo de las Telecomunicaciones

UIT-R
UIT-T
UIT-D

SCHEDULE 2

COMMONWEALTH EMBLEM



SCHEDULE 3

ABBREVIATION OF THE FRENCH NAME OF THE INTERNATIONAL
UNION FOR THE PROTECTION OF NEW PLANT VARIETIES

UPOV

SCHEDULE 4

Emblem, Seal, Name and Abbreviation

(in Arabic)

of the

,WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION
(WIPO)

Emblème, Sceau, Dénomination et Sigle

(en arabe)

de

L'ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ
INTELLECTUELLE
(OMPI)

Emblem and Seal

Emblème et sceau



Name Dénomination

المنظمة العالمية للملكية الفكرية

Abbreviation Sigle

ويبو

Emblem and Seal

with abbreviation
in English



with abbreviation
in French and Spanish



with abbreviation in Russian



Name

in English:

WORLD INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION

in French:

ORGANISATION MONDIALE DE LA PROPRIÉTÉ
INTELLECTUELLE

in Spanish:

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DE LA PROPIEDAD
INTELLECTUAL

in Russian:

ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ
СОБСТВЕННОСТИ

Abbreviation

in English

WIPO

in French and
Spanish

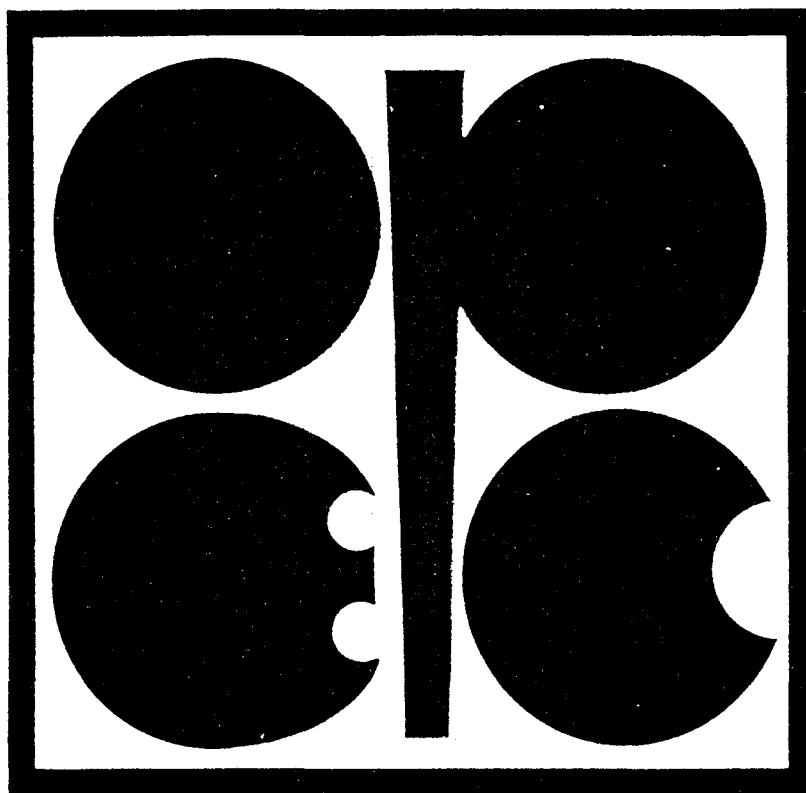
OMPI

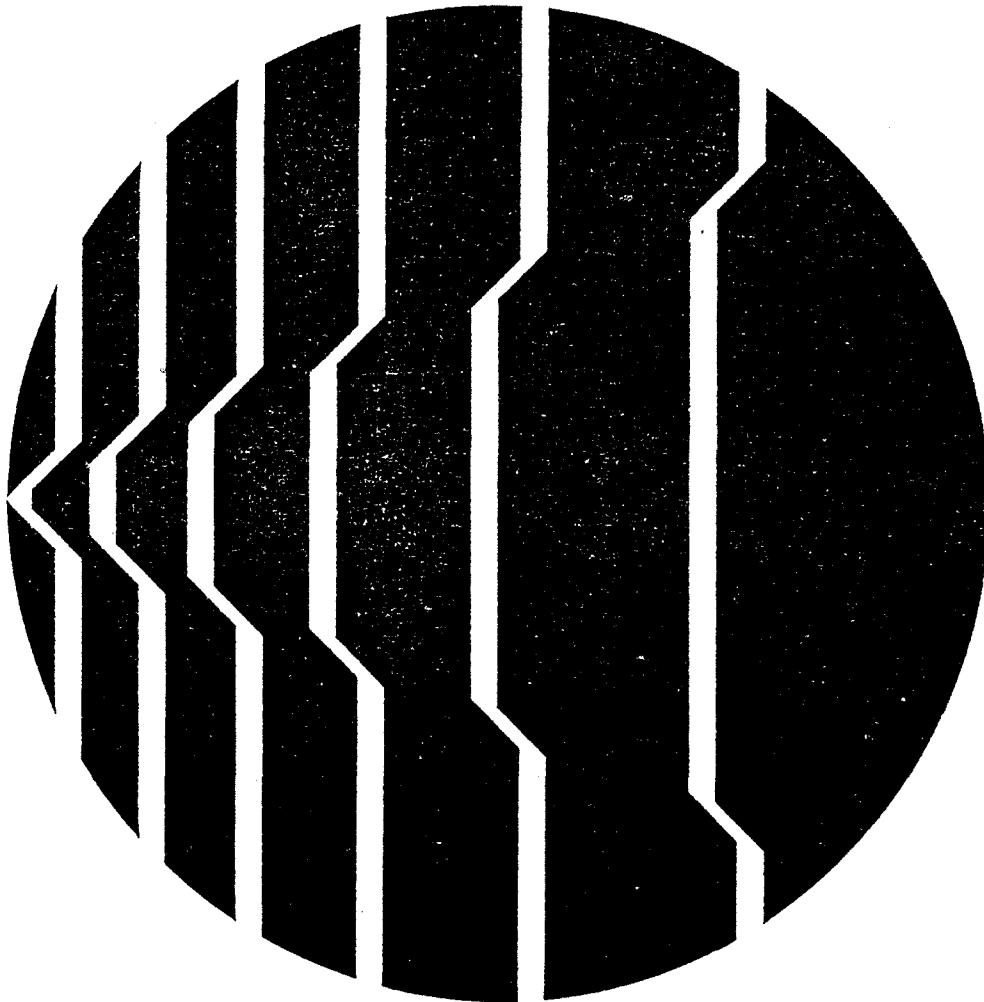
in Russian

ВОИС

SCHEDULE 5

**ORGANIZATION OF THE PETROLEUM
EXPORTING COUNTRIES**



SCHEDULE 6**BUREAU INTERNATIONAL DES EXPOSITIONS**

SCHEDULE 7N a m e

In English: Afro-Malagasy Common Organization (O.C.A.M.)

In French: Organisation Commune Africaine et Malgache
(O.C.A.M.)

In German: Gemeinsame Afrikanisch-Madegassische Organisation
(O.C.A.M.)

In Italian: Comunità Africo-Malgascia (O.C.A.M.)

SCHEDULE 8

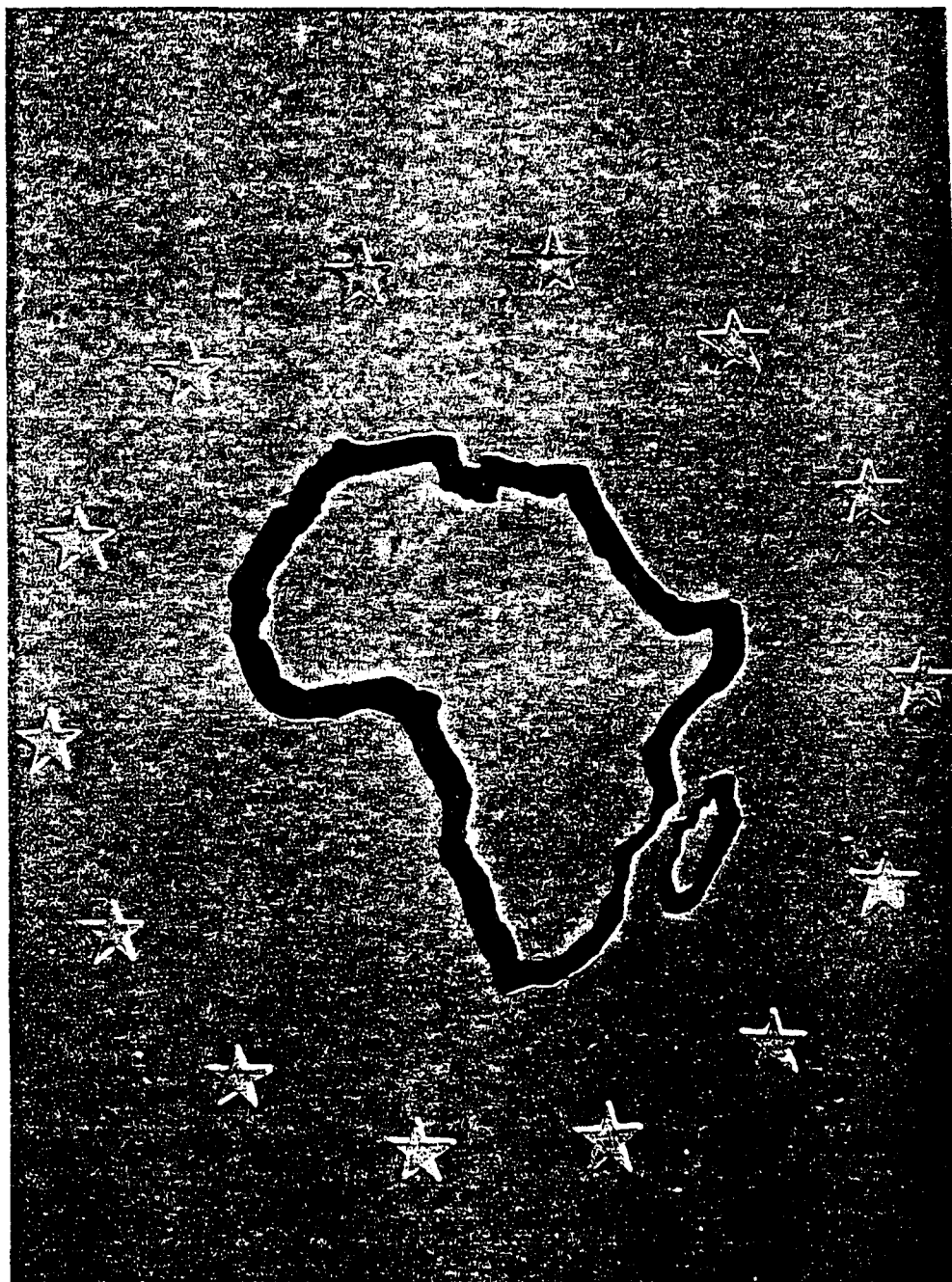
DÉNOMINATION

ORGANISATION COMMUNE AFRICAINE ET MALGACHE

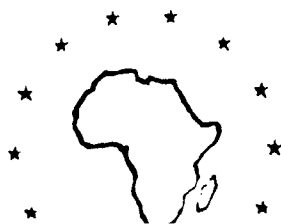
SIGLE

O.C.A.M.

EMBLÈME



SCEAU

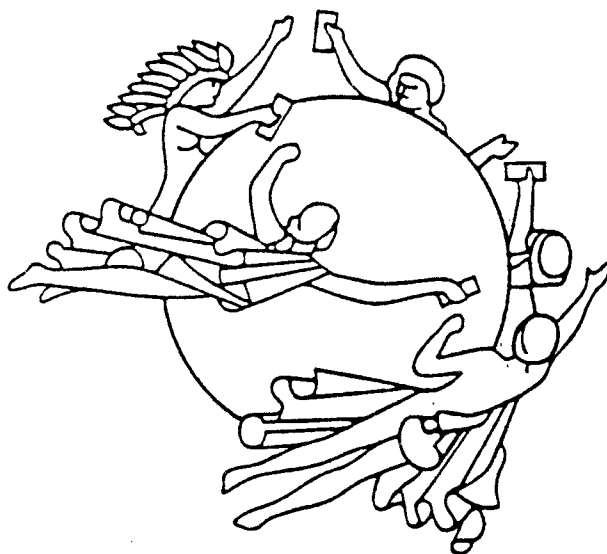


SCHEDULE 9

UNIVERSAL POSTAL UNION



Drapeau de l'Union postale universelle



Union postale universelle
UPU

SCHEDULE 10

WORLD METEOROLOGICAL ORGANIZATION





WORLD METEOROLOGICAL ORGANIZATION (WMO)

ORGANISATION METEOROLOGIQUE MONDIALE (OMM)